

Dispositivo de bolsillo inalámbrico BlackBerry

Guía del usuario

Guía del usuario

BlackBerry® 7210 Wireless Handheld, BlackBerry 7230 Wireless Handheld y BlackBerry 7280 Wireless Handheld.

BlackBerry 7210: Redes GSM y GPRS a 900/1900 MHz

BlackBerry 7230: Redes GPRS y GSM a 900/1800/1900 MHz

BlackBerry 7280: Redes GSM y GPRS a 850/1800/1900 MHz

Números de modelo: R6230GE, R6230GN

Última modificación: 3 de septiembre de 2003

Número de pieza: PDF-06382-003

En el momento de su publicación, esta documentación es compatible con la versión de software 3.7.0.

© 2003 Research In Motion Limited. Reservados todos los derechos. BlackBerry y las marcas relacionadas pertenecientes a RIM, así como las imágenes y símbolos son propiedad exclusiva de Research In Motion Limited. RIM, Research In Motion, el eslogan "Always On, Always Connected" (Siempre disponible. Siempre conectado), el símbolo del "sobre en movimiento", BlackBerry y el logotipo de BlackBerry están registrados en la oficina de patentes y marcas registradas de EE.UU. y pueden estar pendientes o registrados en otros países. El resto de marcas, nombres de producto, nombres de empresas, marcas comerciales y marcas de servicios pertenecen a sus respectivos propietarios.

Este dispositivo de bolsillo y el software asociado están protegidos por copyright, los tratados internacionales y varias patentes, incluidas una o varias de las siguientes patentes de Estados Unidos: 6,278,442; 6,271,605; 6,219,694; 6,075,470; 6,073,318; D,445,428; D,433,460; D,416,256. Otras patentes están registradas o pendientes de registro en diferentes países del mundo. Visite la dirección www.rim.com/patents.shtml para obtener una lista de las patentes aplicables actualmente.

Si bien todos los esfuerzos realizados pretendían alcanzar la precisión técnica, la información de este documento es susceptible de cambiar sin previo aviso y no representa compromiso alguno por parte de Research In Motion Limited, ni de sus subsidiarias, filiales, agentes, otorgantes de licencia o distribuidores. No existen garantías, expresas o implícitas, con respecto al contenido de este documento.

Research In Motion Limited
295 Phillip Street
Waterloo, ON N2L 3W8
Canadá

Research In Motion UK Limited
Centrum House, 36 Station Road
Egham, Surrey TW20 9LF
Reino Unido

Publicado en Canadá

Contenido

Acerca de esta guía	5
Visión general	6
Destinatarios.....	6
Convenciones	7
Fuentes de información relacionadas	7
Mensajes	9
Mensajes PIN y de correo electrónico.....	10
Mensajes SMS.....	24
Administración de mensajes.....	30
Libreta de direcciones	41
Adición de contactos.....	42
Administración de la libreta de direcciones	47
Configuración de las opciones de la libreta de direcciones	50
Administración de la libreta de teléfonos de la tarjeta SIM.....	51
Teléfono	53
Realización de llamadas de teléfono.....	54
Contestación de llamadas de teléfono	58
Utilización de las funciones del teléfono	58
Administración de los registros de llamadas de teléfono	62
Configuración de las opciones del teléfono.....	65
Visualización de la información del teléfono	77
Explorador	79
Acerca de los exploradores del dispositivo	80
Configuración de un explorador.....	80
Exploración de páginas Web	81
Utilización de marcadores.....	86

Administración del explorador	92
Configuración de las opciones del explorador.....	94
Calendario	97
Exploración del calendario.....	98
Administración de citas y reuniones	100
Configuración de las opciones del calendario.....	108
Otras aplicaciones.....	111
Tareas	112
Bloc de notas.....	115
Calculadora	116
Alarma.....	117
Juegos	119
Opciones.....	121
Opciones del dispositivo de bolsillo	122
Referencia	153
Iconos.....	154
Resolución de problemas.....	157
Mantenimiento.....	160
Índice.....	161

Acerca de esta guía

Esta sección proporciona información sobre los temas siguientes:

- Visión general
- Destinatarios
- Convenciones
- Fuentes de información relacionadas

Visión general

En esta guía se facilita información sobre el uso del dispositivo de bolsillo BlackBerry y sus aplicaciones.

Puede configurar el dispositivo para que funcione con sus cuentas de correo electrónico mediante una de las tres opciones siguientes:

- **Cliente Web:** Utilice esta opción si desea integrar el dispositivo con una cuenta de correo nueva, suministrada con el dispositivo, o con la cuenta de correo electrónico existente de su proveedor de servicios de Internet (ISP).
- **BlackBerry Enterprise Server:** Utilice esta opción si desea integrar el dispositivo con su cuenta de correo empresarial para ampliar el buzón de Microsoft Outlook® o Lotus Notes® y su empresa cuenta con BlackBerry Enterprise Server.
- **BlackBerry Desktop Redirector:** Utilice esta opción si desea integrar el dispositivo con su cuenta de correo empresarial para ampliar el buzón de Microsoft Outlook.





Dependiendo del programa del proveedor de servicios, es posible que algunas descripciones de la guía no correspondan a su dispositivo de bolsillo o que algunas aplicaciones no se encuentren disponibles en este dispositivo. Póngase en contacto con su proveedor de servicios para obtener más información sobre los servicios disponibles.

Destinatarios

Esta guía constituye una referencia para los usuarios de dispositivos inalámbricos BlackBerry.

Convenciones

Esta guía utiliza las siguientes convenciones:

Icono	Descripción
	Advertencia: Las advertencias le avisan de que la realización u omisión de una acción determinada puede producir pérdida de datos o daños físicos.
	Nota: Las notas contienen información relevante sobre el tema que tratan.
	Sugerencia: Las sugerencias proporcionan información opcional o resumida sobre el tema que tratan.
	Requisitos previos: Los requisitos previos constituyen condiciones necesarias para el tema que tratan.

Fuentes de información relacionadas

Consulte las siguientes fuentes de información para obtener información adicional:

Fuente de información	Descripción
<i>Guía de inicio rápido y Tarjeta de referencia rápida</i>	Esta tarjeta le ofrece los pasos que ha de seguir para configurar el dispositivo. Además, también ofrece teclas de método abreviado y sugerencias para la utilización del dispositivo.
<i>Ayuda en línea de software de escritorio BlackBerry</i>	Cada una de las herramientas del software de escritorio ofrece una ayuda en línea para orientarle mejor y contestar a sus dudas. Para ver los procedimientos y la información sobre las herramientas del software de escritorio en cualquier ventana activa, haga clic en Ayuda .

Acerca de esta guía

Fuente de información	Descripción
<i>Ayuda en línea de BlackBerry Web Client</i>	Si ha integrado su dispositivo con una cuenta de correo electrónico mediante el cliente Web, realice la configuración del correo electrónico en el sitio del cliente Web. Para obtener más información sobre la configuración y el uso de BlackBerry Web Cliente, haga clic en el botón Ayuda de cualquier ventana de este programa.
www.blackberry.com/support	Esta página Web ofrece las preguntas más frecuentes y la documentación de todos los productos BlackBerry.

Mensajes

Esta sección proporciona información sobre los temas siguientes:

- Mensajes PIN y de correo electrónico
 - Apertura de mensajes
 - Envío de mensajes PIN y de correo electrónico
 - Administración de archivos adjuntos de la libreta de direcciones
 - Administración de archivos adjuntos
 - Configuración de las opciones de mensajes
- Mensajes SMS
 - Apertura de mensajes SMS
 - Envío de mensajes SMS
 - Configuración de las opciones de mensajes SMS
- Administración de mensajes
 - Almacenamiento de mensajes
 - Eliminación de mensajes
 - Reconciliación de mensajes de correo electrónico
 - Archivos de mensajes de correo electrónico
 - Búsqueda de mensajes
 - Marcas de mensajes

Mensajes PIN y de correo electrónico

Puede enviar y recibir mensajes de correo electrónico. De este modo, los mensajes de correo electrónico enviados o recibidos en su dispositivo se encaminan a una cuenta de correo electrónico existente.

También puede enviar y recibir mensajes PIN. Existe un número de identificación personal (PIN) exclusivo que identifica cada dispositivo BlackBerry en la red. Si, además, sabe cuál es el número PIN del dispositivo de otra persona, podrá enviar un mensaje PIN a esa persona. Los mensajes PIN no se encaminan a una cuenta de correo electrónico existente.



Sugerencia: para localizar el PIN del dispositivo de bolsillo, abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones. Haga clic en **Estado**. Aparecerá el campo **PIN** que mostrará cuál es su PIN.

Apertura de mensajes

Puede recibir mensajes de correo electrónico desde cualquier cuenta de correo. Asimismo, puede recibir mensajes PIN de otros usuarios de dispositivos BlackBerry.

Los mensajes largos se enviarán a su dispositivo en secciones. Cuando lea la primera sección, la siguiente se enviará a su dispositivo de forma automática.

Apertura de un mensaje

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un mensaje. Aparecerá un menú.

3. Haga clic en **Abrir**. Aparecerá el mensaje.



Sugerencia: si en la pantalla Opciones de la lista de mensajes configura el campo **Continuación autom.** como **No**, podrá solicitar el resto del contenido de un mensaje largo de forma manual. En el mensaje abierto, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

- Para solicitar la sección siguiente del mensaje, haga clic en **Más**.
- Para solicitar el resto del mensaje, haga clic en **Mensaje completo**.

Consulte "Configuración de las opciones de mensajes" en la página 22 para obtener más información.

Envío de mensajes PIN y de correo electrónico



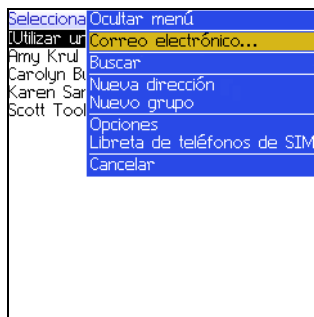
Requisitos previos: para enviar mensajes, deberá cumplir los requisitos siguientes:

- El indicador de cobertura inalámbrica debe indicar un nivel de cobertura inalámbrica.
- **GPRS** debe aparecer en la página de inicio junto al indicador de cobertura inalámbrica.

Envío de un mensaje

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para enviar un mensaje de correo electrónico, haga clic en **Redactar correo electrónico**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección.
 - Para enviar un mensaje PIN, haga clic en **Redactar PIN**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección.
4. Haga clic en **[Utilizar una vez]**. Aparecerá un menú.

1: Mensajes



Menú de la pantalla Seleccionar dirección: opción Correo electrónico

5. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para enviar un mensaje de correo electrónico, haga clic en **Correo electrónico**. Aparecerá la pantalla Correo electrónico único.
 - Para enviar un mensaje PIN, haga clic en **PIN**. Aparecerá la pantalla PIN único.
6. Escriba una dirección de correo electrónico o un número PIN.
7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
8. Haga clic en **Continuar**.



Sugerencia: para agregar contactos adicionales a su mensaje, haga clic con la rueda de desplazamiento. Haga clic en **Agregar Para**, **Agregar CC** o **Agregar CCO**. Repita los pasos 2-6.

9. En el campo **Asunto**, escriba un asunto.
10. Pulse la tecla **Intro**.
11. Escriba un mensaje.



Sugerencia: para enviar un mensaje desde un servicio específico (por ejemplo, Desktop o Web Client), colóquese en la parte superior del mensaje. En el campo **Utilizando**, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada. Los mensajes siguientes también se pueden enviar desde este servicio.

- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para guardar un borrador del mensaje sin enviarlo, haga clic en **Guardar borrador**.
 - Para enviar un mensaje, haga clic en **Enviar**.

Si envía un mensaje y no se encuentra en una zona con suficiente cobertura inalámbrica, el dispositivo enviará el mensaje cuando vuelva a una zona de suficiente cobertura.

Envío de un mensaje a un contacto de la libreta de direcciones

- Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla Buscar.



Sugerencia: para buscar un nombre de contacto, escriba las primeras letras del nombre del contacto.

- Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
- Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para enviar un mensaje de correo electrónico, haga clic en **Correo electrónico <nombre del contacto>**.
 - Para enviar un mensaje PIN, haga clic en **PIN <nombre del contacto>**.
- En el campo **Asunto**, escriba un asunto.
- Pulse la tecla **Intro**.
- Escriba un mensaje.
- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Enviar**. El mensaje se enviará.


1: Mensajes

Envío de un mensaje de correo electrónico mediante un vínculo

Los vínculos de direcciones de correo electrónico aparecerán en forma de texto subrayado.

1. Haga clic en un vínculo de dirección de correo electrónico. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Correo electrónico**.
3. En el campo **Asunto**, escriba un asunto.
4. Pulse la tecla **Intro**.
5. Escriba un mensaje.
6. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
7. Haga clic en **Enviar**. El mensaje se enviará.

Envío de una respuesta a un mensaje

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
 2. Haga clic en un mensaje. Aparecerá un menú.
 3. Haga clic en **Abrir**.
 4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
 5. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para responder sólo al remitente, haga clic en **Responder**.
 - Para responder al remitente y a todos los destinatarios del mensaje original, haga clic en **Responder a todos**.
-  **Sugerencia:** para eliminar el original del mensaje de respuesta, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Eliminar texto original**.
6. Escriba un mensaje.
 7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

8. Haga clic en **Enviar**. El mensaje se enviará.

Reenvío de un mensaje

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un mensaje. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Reenviar**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección.
4. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
5. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para enviar un mensaje de correo electrónico, haga clic en **Correo electrónico <nombre del contacto>**.
 - Para enviar un mensaje PIN, haga clic en **PIN <nombre del contacto>**.
6. Escriba un mensaje.
7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
8. Haga clic en **Enviar**. El mensaje se enviará.

Envío de nuevo de un mensaje

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un mensaje enviado. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Abrir**. Aparecerá el mensaje.
4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Enviar de nuevo**. El mensaje se enviará.

Edición y reenvío de un mensaje

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un mensaje enviado. Aparecerá un menú.

1: Mensajes

3. Haga clic en **Abrir**. Aparecerá el mensaje.
4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Editar**. Aparecerá el mensaje.
6. Edite el mensaje.



Sugerencia: para reemplazar un contacto, sitúe el cursor en el campo **Para**. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú. Haga clic en **Cambiar dirección**.

7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
8. Haga clic en **Enviar**. El mensaje se enviará.

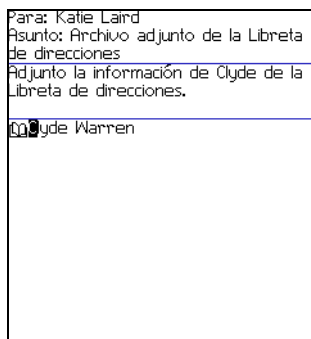
Administración de archivos adjuntos de la libreta de direcciones

Puede enviar y recibir mensajes con archivos adjuntos de la libreta de direcciones. Un archivo adjunto de la libreta de direcciones contiene información sobre el contacto que el destinatario del mensaje podrá ver y agregar a su libreta de direcciones.

Envío de un archivo adjunto de la libreta de direcciones

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para enviar un mensaje de correo electrónico, haga clic en **Redactar correo electrónico**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección.
 - Para enviar un mensaje PIN, haga clic en **Redactar PIN**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección.
4. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
5. Seleccione una de las opciones siguientes:

- Para enviar un mensaje de correo electrónico, haga clic en **Correo electrónico <nombre del contacto>**.
 - Para enviar un mensaje PIN, haga clic en **PIN <nombre del contacto>**.
6. Escriba un mensaje.
 7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
 8. Haga clic en **Adjuntar dirección**. Aparecerá la pantalla Adjuntar.
 9. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
 10. Haga clic en **Continuar**. La información del contacto se adjuntará al mensaje.



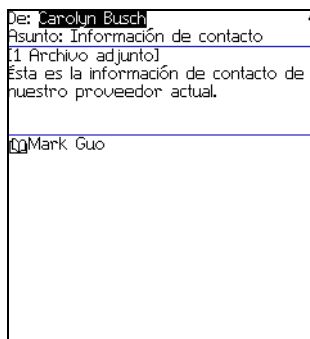
Redacción de un mensaje: archivo adjunto de la libreta de direcciones

11. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
12. Haga clic en **Enviar**. Se enviará el mensaje con el archivo adjunto.

Apertura de un archivo adjunto de la libreta de direcciones

1. En un mensaje que contenga un archivo adjunto de la libreta de direcciones, sitúe el cursor sobre el nombre del archivo adjunto de la libreta de direcciones.

1: Mensajes



Apertura de un mensaje de correo electrónico con un archivo adjunto de la libreta de direcciones

2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Ver archivo adjunto**. Aparecerá la información del contacto.
4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para agregar la información del contacto a su libreta de direcciones, haga clic en **Agregar a libreta de direcciones**.
 - Para actualizar la información del contacto de su libreta de direcciones, haga clic en **Actualizar dirección**.
 - Para volver al mensaje abierto, haga clic en **Cerrar**.

Administración de archivos adjuntos

Si el servicio de archivo adjunto está cargado en su dispositivo, podrá abrir los archivos adjuntos en su dispositivo. De esta forma será posible abrir archivos adjuntos que tengan las extensiones .zip, .html, .doc, .ppt, .pdf, .wpd, .txt, o .xls.



Requisitos previos: para abrir archivos adjuntos con una extensión de archivo .doc, .ppt, .wpd, .txt, o .xls, deberá cumplir los requisitos siguientes:

- Su dispositivo debe estar activado para el servicio de archivos adjuntos en BlackBerry Enterprise Server versión 3.6 o posterior para Microsoft Exchange o en BlackBerry Enterprise Server versión 2.2 o posterior para Lotus Domino.

Para abrir archivos adjuntos con una extensión de archivo .zip o .html, deberá cumplir los siguientes requisitos adicionales:

- Su dispositivo debe estar activado para el servicio de datos adjuntos en BlackBerry Enterprise Server versión 3.6 Service Pack 1 o posterior para Microsoft Exchange o en BlackBerry Enterprise Server versión 2.2 Service Pack 1 o posterior para Lotus Domino.

Inscripción			
	A	B	C
1	List...		
2			
3	No...	Sesi...	Ha ...
4			
5	Aim...	A	Sí
6	Jer...	B	No
7	Mar...	A, B	Sí
8	Tan...	C	Sí
9	Car...	A	Sí
10	Sco...	C	No

Formato de hoja de cálculo

Características de BlackBerry.doc
Características de BlackBerry
Introducción
BlackBerry™ es una completa solución inalámbrica que se integra con una cuenta de correo electrónico para proporcionar una extensión inalámbrica del buzón de correo electrónico. Se trata de un paquete completamente integrado que incluye avanzados dispositivos de bolsillo inalámbricos, herramientas de escritorio, software de servidor de empresa y tiempo de emisión en una red de datos inalámbrica. El dispositivo BlackBerry se basa en la tecnología inalámbrica más vanguardista. Incorpora un teclado optimizado, un micrófono y un altavoz.

Formato de documento

Apertura del contenido de un archivo adjunto

1. En un mensaje con un archivo adjunto, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

1: Mensajes

2. Haga clic en **Abrir archivo adjunto**. Aparecerá la pantalla Archivos adjuntos.
3. Haga clic en **Contenido**. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Recuperar**. Aparecerá el contenido.



Sugerencia: para solicitar el contenido de un elemento de contenido, haga clic en el elemento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Recuperar**. Aparecerá el contenido.

Apertura de un archivo adjunto

1. En un mensaje con un archivo adjunto, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Abrir archivo adjunto**. Aparecerá la pantalla Archivo adjunto.



Nota: si recupera un archivo con extensión .pdf protegido por contraseña, deberá escribir la contraseña. En la pantalla Archivo adjunto, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Contraseña**. Escriba la contraseña. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá la pantalla Archivo adjunto.

3. Haga clic en **Contenido completo**. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Recuperar**. Aparecerá el contenido.



Sugerencia: en el formato de documento, los vínculos a tablas aparecerán en forma de texto subrayado. Para abrir una tabla, haga clic en un vínculo de tabla. Aparecerá un menú. Haga clic en **Recuperar**.

Exploración en el formato de hoja de cálculo

1. En el formato de hoja de cálculo, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para ir a una hoja de cálculo específica, haga clic en **Seleccionar hoja de cálculo**. Aparecerá un cuadro de diálogo. Haga clic en una hoja de cálculo.

- Para ver la hoja de cálculo anterior, haga clic en **Hoja anterior**.
- Para ver la hoja de cálculo siguiente, haga clic en **Hoja siguiente**.
- Para ir a una celda específica, haga clic en **Ir a celda**. Aparecerá un cuadro de diálogo. Escriba las coordenadas de la celda (por ejemplo, C16). Haga clic con la rueda de desplazamiento.
- Para ver el contenido de una celda, haga clic en **Ver celda**.

Configuración de las opciones del archivo adjunto

1. En un archivo adjunto, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones.
3. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Celdas externas de hoja	Determine si desea que la cuadrícula aparezca en formato de hoja de cálculo.	Sí
Desplazamiento horizontal por la hoja	Determine si desea que la información de las celdas de la hoja de cálculo aparezcan con saltos de línea cuando se desplaza en horizontal.	No
Desplazamiento vertical por la hoja	Determine si desea que la información de las celdas de la hoja de cálculo aparezcan con saltos de línea cuando se desplaza en vertical.	No
Ancho de columna de hoja	Determine el ancho de columna de la hoja de cálculo.	Medio
Etiquetas de muestra de hoja	Determine si desea que las columnas de la hoja de cálculo estén etiquetadas con letras y las filas con números.	Sí

1: Mensajes

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Búsqueda con distinción de mayúsculas y minúsculas	Determine si desea que la función Buscar haga distinción entre mayúsculas y minúsculas cuando busque archivos adjuntos.	No
Familia de fuentes	Determine la fuente de los archivos adjuntos.	Sistema
Tamaño de fuente	Determine el tamaño de fuente de los archivos adjuntos.	9
Tamaño de la caché	Determine la cantidad de memoria que puede utilizarse por los archivos adjuntos que se visualizan en el dispositivo de bolsillo.	500 KB

- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Configuración de las opciones de mensajes



Requisitos previos: Para configurar las opciones **Ocultar mensajes archivados** y **Eliminar en**, su dispositivo debe estar integrado con una cuenta de correo mediante BlackBerry Enterprise Server o BlackBerry Desktop Redirector.

Para configurar las opciones **Reconciliación inalámbrica** y **Conflictos**, deberá cumplir uno de los siguientes requisitos:

- Su dispositivo debe estar activado para la reconciliación de correo electrónico inalámbrico en BlackBerry Enterprise Server versión 3.6 o posterior para Microsoft Exchange o en BlackBerry Enterprise Server versión 2.2 o posterior para Lotus Domino.
- El dispositivo de bolsillo debe estar activado para la reconciliación de correo electrónico inalámbrico en BlackBerry Web Client. Póngase en contacto con su proveedor de servicios para obtener más información sobre la disponibilidad de esta opción.

Configuración de las opciones de mensajes

- Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

- Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones de la lista de mensajes.
- En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Mostrar hora	Determine si desea que la pantalla Mensajes muestre la hora a la que se envía o recibe un mensaje.	Sí
Mostrar nombre	Determine si desea que la pantalla Mensajes muestre el nombre del remitente o del destinatario.	Sí
Confirmar eliminación	Determine si se le debe pedir confirmación antes de eliminar los mensajes.	Sí
Ocultar mensajes archivados	Determine si desea que la pantalla Mensajes muestre los mensajes de correo electrónico archivados.	Sí
Considerar PIN como nivel 1	Determine si desea que los mensajes PIN se consideren como mensajes de elevada importancia.	Sí
Continuación autom.	Determine si desea que la sección siguiente de un mensaje largo o de un archivo adjunto se entregue automáticamente al dispositivo.	Sí
Eliminar en	Determine si desea que se eliminen los mensajes de correo electrónico sólo de su dispositivo o de su dispositivo y de su equipo durante una reconciliación de correo electrónico.	Buzón de correo y dispositivo
Reconciliación inalámbrica	Determine si desea una reconciliación de los mensajes a través de la red inalámbrica entre su dispositivo y su equipo.	Seleccionado
Conflictos	Determine si desea que su dispositivo o su equipo tenga prioridad en caso de que se mueva o elimine algún mensaje en ambas ubicaciones.	Prioridad del buzón de correo

- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

1: Mensajes

6. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Configuración de la importancia de un mensaje

1. En un mensaje, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones de mensajes actuales.
3. En el campo siguiente, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Importancia	Determine el nivel de prioridad de un mensaje.	Normal

4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Guardar**. La opción se guardará.

Mensajes SMS

Si dispone de un número de teléfono compatible con SMS, podrá utilizarlo para enviar y recibir mensajes de servicio de mensajes cortos (SMS). Un número compatible con SMS es un número de teléfono (trabajo, particular, móvil o buscapersonas) que su proveedor de servicios ha activado para SMS.

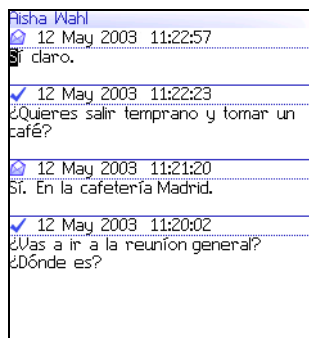


Sugerencia: para localizar el número compatible con SMS del dispositivo de bolsillo, abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones. Haga clic en **Tarjeta SIM**. El campo **Número de teléfono** mostrará su número compatible con SMS.

Apertura de mensajes SMS

Apertura de un mensaje SMS

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un mensaje SMS. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Abrir**. Aparecerá el mensaje.



Mensaje SMS

Envío de mensajes SMS

Puede enviar mensajes SMS a contactos que dispongan de un número de teléfono compatible con SMS. Los mensajes SMS pueden contener hasta 160 caracteres.

Si su proveedor de servicios admite la concatenación de SMS, cualquier mensaje SMS que contenga más de 160 caracteres se enviará a través de la red inalámbrica en múltiples y sucesivos mensajes que aparecerán en su dispositivo como un solo mensaje. El

1: Mensajes

número de caracteres escritos, así como el número de mensajes necesarios para enviar su mensaje, aparecerán en la esquina superior derecha de la pantalla.

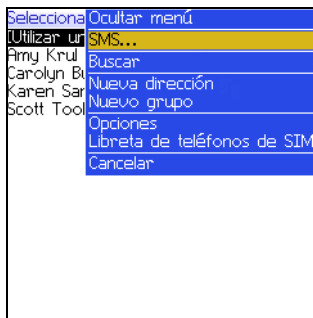


Requisitos previos: Para enviar mensajes SMS, deberá cumplir los siguientes requisitos:

- El indicador de cobertura inalámbrica debe indicar un nivel de cobertura inalámbrica.
- **GPRS, gprs** o **GSM** deben aparecer junto al indicador de cobertura inalámbrica en la pantalla de inicio.

Envío de un mensaje SMS

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Redactar SMS**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección.
4. Haga clic en [**Utilizar una vez**]. Aparecerá un menú.



Menú de la pantalla Seleccionar dirección: opción SMS

5. Haga clic en **SMS**. Aparecerá la pantalla SMS único.

6. Escriba el número de teléfono compatible con SMS de su contacto.



Sugerencia: al escribir un número compatible con SMS, debe incluir el código de país y de área. Si ha configurado las opciones de marcado inteligente en la aplicación Teléfono, no necesitará escribir estos códigos. Consulte "Configuración de las opciones de marcado inteligente" en la página 73 para obtener más información.

7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
8. Haga clic en **Continuar**.
9. Escriba un mensaje.
10. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
11. Haga clic en **Enviar**. El mensaje se enviará.

Si envía un mensaje y no se encuentra en una zona con suficiente cobertura inalámbrica, el dispositivo enviará el mensaje cuando vuelva a una zona de suficiente cobertura.



Nota: puede que el envío de un mensaje SMS a un dispositivo inalámbrico registrado en una red inalámbrica diferente no funcione como se espera. Póngase en contacto con su proveedor de servicios para obtener más información sobre el envío de mensajes SMS entre redes inalámbricas.

Envío de un mensaje SMS a un contacto de la libreta de direcciones

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic sobre un contacto con un número de teléfono compatible con SMS. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **SMS <nombre del contacto>**.
4. Escriba un mensaje.
5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Enviar**. El mensaje se enviará.

1: Mensajes

Envío de una respuesta a un mensaje SMS

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un mensaje SMS. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Responder**.



Sugerencia: para eliminar los mensajes anteriores de la pantalla, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Eliminar historial**.

4. Escriba un mensaje.
5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Enviar**. El mensaje se enviará.

Reenvío de un mensaje SMS

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un mensaje SMS. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Reenviar**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección.
4. Haga clic sobre un contacto con un número de teléfono compatible con SMS. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **SMS <nombre del contacto>**.
6. Escriba un mensaje.
7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
8. Haga clic en **Enviar**. El mensaje se enviará.

Envío de nuevo de un mensaje SMS

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un mensaje SMS. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Abrir**. Aparecerá el mensaje.

- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Enviar de nuevo**. El mensaje se enviará.

Configuración de las opciones de mensajes SMS

- Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
- Haga clic en **SMS**. Aparecerá la pantalla SMS.
- En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Guardar mensajes en tarjeta SIM	Determine si desea que los mensajes SMS se guarden en su tarjeta SIM.	No
Entregar informes	Determine si desea recibir una notificación cuando se entregue el mensaje SMS al contacto.	Desactivado
Período de vigencia	Determine cuánto tiempo deberá conservar el centro de servicios el mensaje SMS cuando no se pueda entregar al contacto inmediatamente.	Máx.
Enviado como	Determine el tipo de mensaje SMS que desea enviar.	Texto
Número de elementos anteriores	Determine el número de mensajes SMS anteriores que desea que aparezcan mientras ve un mensaje SMS.	7
Centro de servicios	Este campo muestra el número de teléfono del centro de servicios a través del cual se envían los mensajes SMS.	—
Red utilizada	Determine si desea que los mensajes SMS se envíen a través de la red GSM o GPRS.	GSM
Servicio de difusión celular	Este campo controla la notificación de los mensajes de difusión celular recibidos. No ajuste esta opción predeterminada.	Desactivado

1: Mensajes

4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.



Nota: dependiendo del programa de su proveedor de servicios, es posible que algunas opciones de mensajes SMS no se encuentren disponibles en el dispositivo de bolsillo. Póngase en contacto con su proveedor de servicios para obtener más información sobre las opciones disponibles.

Administración de mensajes

Almacenamiento de mensajes

Puede guardar mensajes importantes en la aplicación de mensajes guardados. En caso de que su dispositivo necesite eliminar mensajes para liberar espacio en la memoria, no se eliminarán los mensajes guardados.

Almacenamiento de un mensaje

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un mensaje. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Guardar**. El mensaje se guardará.

Eliminación de mensajes

Deberá eliminar los mensajes no necesarios de su dispositivo. Si la memoria del dispositivo está llena, éste eliminará los mensajes más antiguos de la aplicación de mensajes para recibir mensajes nuevos.

Eliminación de un mensaje



Nota: si, en la pantalla Opciones de la lista de mensajes, la opción **Eliminar en** está configurada como **Buzón de correo y dispositivo**, los mensajes eliminados de su dispositivo también se eliminarán de su equipo durante la reconciliación de correo electrónico. Consulte "Configuración de las opciones de mensajes" en la página 22 para obtener más información.

1. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para eliminar un mensaje de la aplicación de mensajes, abra dicha aplicación. Aparecerá la pantalla Mensajes.
 - Para eliminar un mensaje guardado, abra de aplicación de mensajes guardados. Aparecerá la pantalla Mensajes guardados.
2. Haga clic en un mensaje. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Eliminar**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
4. Haga clic en **Eliminar**. El mensaje se eliminará.

Eliminación de mensajes anteriores a una fecha específica

1. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para eliminar mensajes de la aplicación de mensajes, abra dicha aplicación. Aparecerá la pantalla Mensajes.
 - Para eliminar mensajes guardados, abra la aplicación de mensajes guardados. Aparecerá la pantalla Mensajes guardados.
2. Haga clic en una fecha. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Eliminar anteriores**. Aparecerá un cuadro de diálogo.

1: Mensajes

4. Haga clic en **Eliminar**. Los mensajes se eliminarán.



Nota: los mensajes eliminados con la opción de menú **Eliminar anteriores** no se eliminarán de su equipo durante la reconciliación de correo electrónico.

Vaciado de la carpeta de mensajes eliminados de su equipo desde el dispositivo



Requisitos previos: para eliminar mensajes de la carpeta Elementos eliminados de su equipo, deberá cumplir los siguientes requisitos:

- Su dispositivo debe estar activado para la reconciliación de correo electrónico en BlackBerry Enterprise Server versión 3.6 o posterior para Microsoft Exchange. Consulte "Configuración de las opciones de mensajes" en la página 22 para obtener más información.

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones de la lista de mensajes.
4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Purgar elementos eliminados**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
6. Haga clic en **Sí**. Se vaciará la carpeta Elementos eliminados de su equipo.

Reconciliación de mensajes de correo electrónico

Cuando los mensajes de correo electrónico se reconcilian, todos los mensajes que se abran, archiven o eliminen en su dispositivo, también se abrirán, archivarán o eliminarán en su equipo según la configuración de las opciones de mensaje.

Lotus Domino

Si utiliza Lotus Notes, no se reconciliarán los mensajes leídos y no leídos entre su equipo y dispositivo.

Si la reconciliación de correo electrónico inalámbrico no está activada en su dispositivo, deberá utilizar el software de escritorio BlackBerry para reconciliar los mensajes de su dispositivo y escritorio. Consulte el *Software de escritorio: Ayuda de Intellisync* para obtener más información.

Microsoft Exchange

Si utiliza Microsoft Outlook y gestiona los mensajes de correo electrónico desde carpetas personales, deberá reconciliar estas carpetas de forma manual mediante el software de escritorio, incluso si ha activado la reconciliación de correo electrónico inalámbrico. Consulte el *Software de escritorio: Ayuda de Intellisync* para obtener más información.

Si la reconciliación de correo electrónico inalámbrico está activada en el dispositivo de bolsillo, los mensajes del dispositivo y del escritorio se reconciliarán automáticamente a través de la red inalámbrica. Consulte "Configuración de las opciones de mensajes" en la página 22 para obtener más información acerca de la reconciliación de correo electrónico inalámbrico.



Sugerencia: si la reconciliación de correo electrónico inalámbrico está activada en el dispositivo de bolsillo y existen mensajes que no se han reconciliado entre el escritorio y el dispositivo, puede reconciliar los mensajes de correo electrónico de forma manual. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Reconciliar ahora**.

Archivos de mensajes de correo electrónico



Requisitos previos: para archivar mensajes de correo electrónico, deberá cumplir los requisitos siguientes:

- Su dispositivo debe estar integrado con una cuenta de correo electrónico mediante BlackBerry Enterprise Server o BlackBerry Desktop Redirector.
- Debe disponer de carpetas en su programa de correo electrónico de escritorio.
- Deberá reconciliar sus mensajes de correo electrónico para que las carpetas de su programa de correo electrónico de escritorio aparezcan en su dispositivo.

Archivo de un mensaje de correo electrónico

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un mensaje de correo electrónico. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Archivar**. Aparecerá la pantalla Seleccionar carpeta.



Pantalla Seleccionar carpeta

4. Haga clic en una carpeta. Aparecerá un menú.



Sugerencia: para expandir una carpeta en la pantalla Seleccionar carpeta, haga clic en una carpeta que tenga a su lado un signo más (+). Aparecerá un menú. Haga clic en **Expandir**.

Para contraer una carpeta, haga clic en una carpeta que tenga a su lado el signo menos (-). Aparecerá un menú. Haga clic en **Contraer**.

5. Haga clic en **Archivar**. El mensaje se archivará.



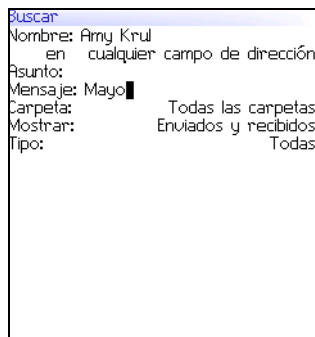
Sugerencia: para mostrar mensajes archivados en la pantalla Mensajes, configure la opción **Ocultar mensajes archivados** de la pantalla Opciones de la lista de mensajes como **No**.

Para eliminar un mensaje archivado de una carpeta, archive el mensaje en la carpeta Bandeja de entrada.

Búsqueda de mensajes

Buscar un mensaje

1. Abra la aplicación de búsqueda de mensajes. Aparecerá la pantalla Buscar.



Pantalla Buscar: especificación de criterios de búsqueda

1: Mensajes

2. En uno o varios de los campos siguientes, escriba la información del mensaje:

Campo	Descripción
Nombre	Escriba un nombre, una dirección de correo electrónico, un PIN o un número de teléfono.
Asunto	Escriba el texto que el dispositivo buscará en el asunto de los mensajes.
Mensaje	Escriba el texto que el dispositivo buscará en el cuerpo de los mensajes.

3. En uno o varios de los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
En	Determine el campo de dirección en el que desea buscar.	Cualquier campo de dirección
Carpeta	Determine la carpeta en la que desea buscar. ▷ Para seleccionar una carpeta, pulse la tecla Space . Aparecerá la pantalla Seleccionar carpeta. Haga clic en una carpeta. Aparecerá un menú. Haga clic en Seleccionar carpeta .	Todas las carpetas
Mostrar	Determine si desea buscar mensajes enviados, recibidos o guardados.	Enviados y recibidos
Tipo	Determine el tipo de mensajes que desea buscar.	Todos

4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Seleccione una de las opciones siguientes:
- Para realizar una búsqueda sin guardar los criterios de búsqueda, haga clic en **Buscar**.
 - Para guardar los criterios de búsqueda, haga clic en **Guardar**. Aparecerá la pantalla Guardar búsqueda. Escriba un nombre y una tecla de método abreviado para su búsqueda. Haga clic

con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Guardar**.

Visualización, edición o eliminación de una búsqueda guardada

1. Abra la aplicación de búsqueda de mensajes. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Recuperar**. Aparecerán las búsquedas guardadas.
4. Haga clic en una búsqueda. Aparecerá un menú.
5. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - para ver los criterios de búsqueda, haga clic en **Seleccionar búsqueda**.
 - Para editar los criterios de búsqueda, haga clic en **Editar búsqueda**. Edite los criterios de búsqueda. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Guardar**.
 - Para eliminar una búsqueda, haga clic en **Eliminar búsqueda**. Aparecerá un cuadro de diálogo. Haga clic en **Eliminar**.



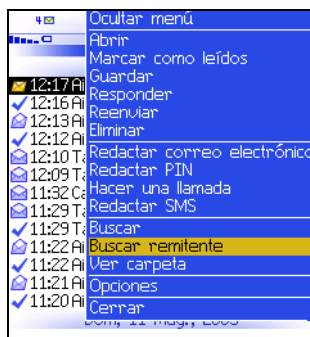
Sugerencia: para ver los criterios de la última búsqueda de forma rápida, en la pantalla de inicio, haga clic con la rueda de desplazamiento. Haga clic en **Última**. La pantalla Buscar mostrará los criterios de la última búsqueda realizada.

Búsqueda de mensajes por remitente, destinatario o asunto

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un mensaje. Aparecerá un menú.
3. Seleccione una de las opciones siguientes:

1: Mensajes

- Para buscar todos los mensajes relacionados con el remitente del mensaje seleccionado, haga clic en **Buscar remitente**.
- Para buscar todos los mensajes relacionados con el destinatario del mensaje seleccionado, haga clic en **Buscar destinatario**.
- Para buscar mensajes con el mismo asunto que el mensaje seleccionado, haga clic en **Buscar asunto**.



Menú de la pantalla Mensajes: elemento Buscar remitente

Marcas de mensajes

Marcas de mensajes como leído o no leído

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un mensaje. Aparecerá un menú.
3. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para marcar el mensaje como leído, haga clic en **Marcar como leídos**.
 - Para marcar el mensaje como no leído, haga clic en **Marcar como no leídos**.

Marcas de mensajes anteriores a una fecha específica como leídos

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en una fecha. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Marcar anteriores como leídos**. Todos los mensajes anteriores a la fecha seleccionados se marcarán como leídos.

1: Mensajes

Libreta de direcciones

Esta sección proporciona información sobre los temas siguientes:

- Adición de contactos
- Administración de la libreta de direcciones
- Configuración de las opciones de la libreta de direcciones
- Administración de la libreta de teléfonos de la tarjeta SIM

Adición de contactos

i Nota: puede importar contactos desde el programa de correo electrónico del escritorio si su dispositivo está integrado con una cuenta de correo electrónico mediante BlackBerry Enterprise Server. Consulte el *Software de escritorio: Ayuda de copia de seguridad/restauración de archivos* para obtener más información.

Creación de un contacto

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Nueva dirección**. Aparecerá la pantalla Nueva dirección.

Nueva dirección

Saludo:

Nombre: Aisha

Apellido: Wahl

Correo electrónico: |

Empresa:

Título:

Trabajo:

Particular:

Móvil:

Buscapersonas:

Fax:

PIN:

Dirección:

Dirección (continuación):

Ciudad:

Provincia/estado:

Código postal:

Pantalla Nueva dirección

4. En uno o varios de los campos siguientes, escriba la información del contacto:

Campo	Descripción
Saludo	Escriba un saludo (por ejemplo, Sr., Sra., Dr.).
Nombre	Escriba un nombre.
Apellido	Escriba un apellido.

Campo	Descripción
Correo electrónico	<p>Escriba una dirección de correo electrónico. Pulse la tecla Space para insertar el símbolo (@); púlsela de nuevo para insertar un punto.</p> <p>▷ Para añadir más de una dirección de correo electrónico para el contacto, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en Agregar dir. correo electrónico.</p>
Empresa	Escriba un nombre de empresa.
Título	Escriba un cargo.
Trabajo, Particular, Móvil, Buscapersonas	<p>Escriba el número de teléfono correspondiente.</p> <p>▷ Para insertar una extensión, escriba x o ext. Escriba el número de la extensión.</p> <p>Puede utilizar un tiempo de espera o una pausa para separar los números adicionales (por ejemplo, una contraseña o extensión) del número principal. Siempre que se marca el número de teléfono, el dispositivo hace una pausa antes de marcar los números adicionales (pausa) o solicita que los escriba (tiempo de espera).</p> <p>▷ Para insertar una pausa o un tiempo de espera, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en Agregar tiempo de espera o Agregar pausa. Escriba los números adicionales.</p>
Fax	Escriba un número de fax.
PIN	Escriba un número de identificación personal para el dispositivo de bolsillo BlackBerry.
Dirección 1	Escriba una dirección.
Dirección 2	Escriba cualquier información adicional de la dirección.
Ciudad	Escriba una ciudad.
Provincia/estado	Escriba una provincia o estado.
Código postal	Escriba un código postal.
País	Escriba un país.

2: Libreta de direcciones

Campo	Descripción
Usuario 1, Usuario 2, Usuario 3, Usuario 4	Escriba cualquier tipo de información adicional (por ejemplo, cumpleaños o aniversario). ▷ Para cambiar el nombre de un campo definido por el usuario para todos los contactos, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en Cambiar nombre de campo .
Notas	Escriba cualquier nota.

5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Guardar**. El contacto se guardará.

Creación de un grupo

Una vez que haya creado los contactos, podrá crear un grupo. Si envía un mensaje de correo electrónico a un grupo, el mensaje se enviará a todos los miembros del grupo al mismo tiempo.

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Nuevo grupo**. Aparecerá la pantalla Nuevo grupo.
4. Escriba un nombre de grupo.
5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Agregar miembro**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección.
7. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
8. Haga clic en **Continuar**. Aparecerá la pantalla Nuevo grupo en la que se muestra el contacto agregado como nuevo miembro.
9. Para agregar más contactos a su grupo, repita los pasos 3-8.
10. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
11. Haga clic en **Guardar grupo**. El grupo se guardará.

Adición de información del contacto desde la pantalla Mensajes

Puede agregar la dirección de correo electrónico de un remitente o el PIN desde un mensaje, así como el número de teléfono de un contacto o de la persona que realiza la llamada a partir de un registro de llamadas.

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un mensaje o en un registro de llamadas. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Abrir**. Aparecerá el mensaje o el registro de llamadas.
4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Agregar a libreta de direcciones**. Aparecerá la pantalla Nueva dirección.
6. Escriba la información del contacto.
7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
8. Haga clic en **Guardar**. El contacto se guardará.

Adición de información del contacto desde la pantalla Teléfono

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
2. Haga clic en un número de teléfono. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Agregar a libreta de direcciones**. Aparecerá la pantalla Nueva dirección.
4. Escriba la información del contacto.
5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Guardar**. El contacto se guardará.

Adición de información del contacto desde un vínculo

Los vínculos de direcciones de correo electrónico y de números de teléfono aparecen en forma de texto subrayado.

1. Haga clic en un vínculo de dirección de correo electrónico o de número de teléfono. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Agregar a libreta de direcciones**. Aparecerá la pantalla Nueva dirección.
3. Escriba la información del contacto.
4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Guardar**. El contacto se guardará.

Adición de información del contacto desde la libreta de teléfonos de la tarjeta SIM

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Libreta de teléfonos de SIM**. Aparecerá la pantalla Buscar.
4. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Agregar a libreta de direcciones**. Aparecerá la pantalla Entrada de la libreta de teléfonos de ADN.
6. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
7. Haga clic en **Guardar**. El contacto se guardará.

Administración de la libreta de direcciones

Apertura de un contacto o grupo

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú. Haga clic en **Ver**. Aparecerá la información del contacto.
 - Haga clic en un grupo. Aparecerá un menú. Haga clic en **Ver grupo**. Aparecerá la lista de miembros del grupo.



Sugerencia: para ver la información de un contacto del grupo, haga clic en el contacto. Aparecerá un menú. Haga clic en **Ver miembro**.

Edición de un contacto

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Editar**. Aparecerá la pantalla Editar dirección.
4. Edite la información del contacto.
5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Guardar**. El contacto editado se guardará.

Edición de un grupo

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic en un grupo. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Editar grupo**. Aparecerá la pantalla Editar grupo.

2: Libreta de direcciones

4. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
5. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para eliminar el contacto, haga clic en **Eliminar miembro**. Aparecerá un cuadro de diálogo. Haga clic en **Eliminar**. Siga con el paso 8.
 - Para reemplazar el contacto por otro contacto, haga clic en **Cambiar miembro**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección.
 - Para agregar un contacto, haga clic en **Agregar miembro**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección.
6. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
7. Haga clic en **Continuar**. Aparecerá la pantalla Editar grupo.
8. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
9. Haga clic en **Guardar grupo**. El grupo editado se guardará.

Eliminación de un contacto o grupo

Si elimina un grupo, los contactos individuales seguirán en su libreta de direcciones.

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú. Haga clic en **Eliminar**.
 - Haga clic en un grupo. Aparecerá un menú. Haga clic en **Eliminar grupo**.
Aparecerá un cuadro de diálogo.
3. Haga clic en **Eliminar**. Se eliminará el contacto o el grupo.

Búsqueda de un contacto en una libreta de direcciones remota

Puede buscar información de un contacto en la lista de direcciones general de su empresa o en la libreta de direcciones de notas.



Requisitos previos: para buscar contactos en una libreta de direcciones remota, deberá cumplir los requisitos siguientes:

- Su dispositivo debe estar activado para la búsqueda de direcciones remota en BlackBerry Enterprise Server versión 3.5 o posterior para Microsoft Exchange o en BlackBerry Enterprise Server versión 2.2 o posterior para Lotus Domino.

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Escriba un nombre de contacto.
3. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Búsqueda**. La pantalla Buscar muestra el estado de búsqueda e indica cuándo se ha terminado la búsqueda.
5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Ver búsqueda**. Aparecerán los resultados de la búsqueda.
7. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
8. Haga clic en una de las opciones de menú siguientes:

Opción de menú	Descripción
Buscar	Permite especificar o editar los criterios de búsqueda.
Solucionar	Agrega el contacto seleccionado a su libreta de direcciones de forma provisional.
Agregar	Agrega el contacto seleccionado a su libreta de direcciones.
Agregar todos	Agrega todos los contactos a su libreta de direcciones.
Eliminar	Elimina el contacto seleccionado de los resultados de la búsqueda.

2: Libreta de direcciones

Opción de menú	Descripción
Eliminar búsqueda	Elimina los resultados de la búsqueda.
Ver	Muestra la información del contacto seleccionado.
Obtener más resultados	Solicita más resultados de búsqueda a BlackBerry Enterprise Server (el servidor envía un máximo de 20 resultados al mismo tiempo).

Configuración de las opciones de la libreta de direcciones

Configuración de las opciones de la libreta de direcciones

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla **Buscar**.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla **Opciones de la libreta de direcciones**.
4. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Opción	Valor predeterminado
Ordenar por:	Determine cómo se van a ordenar sus contactos.	Nombre
Confirmar eliminación	Determine si se pide confirmación antes de eliminar los contactos.	Sí
Permitir nombres duplicados	Determine si puede aparecer el mismo nombre más de una vez en su libreta de direcciones.	Sí

5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

6. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Administración de la libreta de teléfonos de la tarjeta SIM

Puede acceder a los números de marcación abreviada (ADN) y a los números de marcación de servicios (SDN) que están guardados en su tarjeta SIM.



Requisitos previos: para crear o editar los contactos de la tarjeta SIM, deberá disponer de la tarjeta SIM adecuada.

Visualización de la libreta de teléfonos de la tarjeta SIM

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla **Buscar**.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Libreta de teléfonos de SIM**. Las entradas de ADN aparecerán en texto normal y las entradas de SDN aparecerán en negrita.

Creación de un contacto en la tarjeta SIM

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla **Buscar**.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Libreta de teléfonos de SIM**. Aparecerá la pantalla **Buscar**.
4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Nuevo**. Aparecerá la pantalla **Entrada** de la libreta de teléfonos de ADN.

2: Libreta de direcciones

6. En el campo **Nombre**, escriba un nombre.
7. En el campo **Teléfono**, escriba un número de teléfono.
8. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
9. Haga clic en **Guardar**. El contacto se guardará.

Edición de un contacto de la tarjeta SIM

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Libreta de teléfonos de SIM**. Aparecerá la pantalla Buscar.
4. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Editar**. Aparecerá la pantalla Entrada de la libreta de teléfonos de ADN.
6. Edite la información del contacto.
7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
8. Haga clic en **Guardar**. El contacto editado se guardará.

Eliminación de un contacto de la tarjeta SIM

1. Abra la aplicación de la libreta de direcciones. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Libreta de teléfonos de SIM**. Aparecerá la pantalla Buscar.
4. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Eliminar**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
6. Haga clic en **Eliminar**. El contacto se eliminará.

Teléfono

Dependiendo del programa del proveedor de servicios, puede que el teléfono o alguna de sus funciones no estén disponibles en su dispositivo. Póngase en contacto con su proveedor de servicios u operador de red para obtener más información sobre los servicios disponibles.

Esta sección proporciona información sobre los temas siguientes:

- Realización de llamadas de teléfono
- Contestación de llamadas de teléfono
- Utilización de las funciones del teléfono
- Administración de los registros de llamadas de teléfono
- Configuración de las opciones del teléfono
- Visualización de la información del teléfono

Realización de llamadas de teléfono



Requisitos previos: para hacer una llamada de teléfono, deberá cumplir los requisitos siguientes:

- El indicador de cobertura inalámbrica debe indicar un nivel de cobertura inalámbrica.
- **GPRS, gprs** o **GSM** deben aparecer junto al indicador de cobertura inalámbrica en la pantalla de inicio.

Realización de una llamada



Nota: si utiliza auriculares, inserte el conector de los auriculares en la conexión situada en la parte superior del dispositivo.

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.



Pantalla Teléfono

2. Haga clic en **Marcado único**. Aparecerá el cuadro de diálogo Introducir número de teléfono.



Sugerencia: en la pantalla Teléfono, también puede pulsar la tecla **Space** para abrir el cuadro de diálogo Introducir número de teléfono.

3. Escriba un número de teléfono.



Sugerencia: para escribir la extensión de un número de teléfono, mantenga pulsada la tecla **8** hasta que aparezca la letra **x**. Escriba la extensión del número de teléfono.

- Haga clic en **Llamar**. El número de teléfono se marcará.



Pantalla Llamada activa

- Para finalizar la llamada, mantenga pulsado el botón **Escape**.

Llamada a un contacto que aparece en la pantalla Teléfono

La pantalla Teléfono muestra los nombres de los contactos o los números de teléfono de las últimas 20 llamadas.

- Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
- Haga clic en un contacto o en un número de teléfono. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Llamar <nombre del contacto o número de teléfono>**. El número de teléfono se marcará.
- Para finalizar la llamada, mantenga pulsado el botón **Escape**.



Sugerencia: para eliminar un contacto o número de teléfono que aparezca en la pantalla Teléfono, haga clic en el contacto o en el número de teléfono. Aparecerá un menú. Haga clic en **Eliminar**.

3: Teléfono

Llamada a un contacto de su libreta de direcciones

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
2. Escriba las primeras letras de un contacto. Aparecerán los contactos cuyos nombres comiencen por estas letras.
3. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Llamar <nombre del contacto>**. El número de teléfono se marcará.
5. Para finalizar la llamada, mantenga pulsado el botón **Escape**.

Llamada a un contacto mediante un vínculo

En los mensajes y en las páginas Web, los números de teléfono aparecen como vínculos.

1. Haga clic en un vínculo de número de teléfono. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Llamar**. El número de teléfono se marcará.
3. Para finalizar la llamada, mantenga pulsado el botón **Escape**.

Llamada a un número de teléfono de emergencia

Puede llamar a un número de teléfono de emergencia aunque su dispositivo esté bloqueado o aunque la tarjeta SIM no esté insertada. Si llama a un número de emergencia cuando la radio está apagada, la radio se encenderá automáticamente.



Advertencia: si su dispositivo está bloqueado, sólo podrá hacer llamadas a números de emergencia (por ejemplo al 911 ó 112).

1. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono. Haga clic en **Marcado único**.

- Si su dispositivo está bloqueado, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un cuadro de diálogo. Haga clic en **Llamada de emergencia**. Aparecerá un cuadro de diálogo. Haga clic en **Sí**.
2. Escriba un número de teléfono de emergencia (por ejemplo, el **911** o el **112**).
 3. Haga clic con la rueda de desplazamiento. El número de emergencia se marcará.
 4. Para finalizar la llamada, mantenga pulsado el botón **Escape**.

Llamada al correo de voz

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Llamar al correo de voz**.
 - Si hay disponible un número de teléfono de acceso al correo de voz, dicho número de acceso al correo de voz se marcará.
 - Si no existe ningún número de teléfono de acceso al correo de voz, aparecerá un cuadro de diálogo. Escriba su número de acceso al correo de voz. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Su número de acceso al correo de voz se marcará.
4. Para finalizar la llamada, mantenga pulsado el botón **Escape**.



Sugerencia: para llamar a su correo de voz de forma rápida, mantenga pulsada la tecla **1** del teléfono.

Contestación de llamadas de teléfono

Contestación a una llamada

1. En el cuadro de diálogo que aparece cuando se recibe una llamada, seleccione una de las opciones siguientes:

Opción	Descripción
Contestar	Contesta la llamada entrante.
Contestar y poner en espera	Contesta la llamada entrante y la mantiene en espera.
Contestar - Colgar llamada actual	Finaliza la llamada actual y contesta la llamada entrante.
Contestar - Poner en espera la llamada actual	Pone a la espera la llamada actual y contesta la llamada entrante.
Contestar - Colgar todas	Finaliza todas las llamadas actuales y contesta la llamada entrante.
Ignorar	Ignora la llamada entrante.

2. Para finalizar la llamada, mantenga pulsado el botón **Escape**.

Utilización de las funciones del teléfono

Ajuste del volumen

1. En la pantalla Llamada activa, seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para aumentar el volumen, gire la rueda de desplazamiento hacia arriba.

- Para disminuir el volumen, gire la rueda de desplazamiento hacia abajo.



Sugerencia: para ajustar el volumen mientras utiliza otra aplicación del dispositivo, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Volumen**. Gire la rueda de desplazamiento hacia arriba o hacia abajo para modificar el volumen.

Llamadas en espera

1. Durante una llamada, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Retener**. La llamada se pondrá en espera.
3. Para reanudar la llamada, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Reanudar**. La llamada se reanudará.

Eliminación del sonido de una llamada de teléfono

Si se silencia una llamada, podrá oír a su contacto; sin embargo, éste no podrá oírle.

1. Durante una llamada, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Silencio**. Sonará un tono y la llamada se silenciará.
3. Para desconectar la función de silencio, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Apagar Silencio**. Sonará un tono y la función de silencio se apagará.

3: Teléfono

Intercambio de llamadas de teléfono

Si está conectado a dos llamadas y desea intercambiarlas, puede pasar de una llamada a otra.

1. Durante una llamada, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Intercambiar**. Las llamadas se intercambiarán.

Realización de una conferencia telefónica

Puede hablar a varios contactos a la vez.



Requisitos previos: para utilizar esta función, debe suscribirse a un servicio de conferencias telefónicas. Póngase en contacto con su proveedor de servicios para obtener más información.

1. Durante una llamada, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Nueva llamada**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección y la llamada actual se pondrá en espera.
3. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Llamar <nombre del contacto>**. El número de teléfono se marcará.
5. Durante la segunda llamada, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Unirse**. De este modo, se conectará a ambas llamadas.
 - Para agregar otro contacto a su llamada, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Retener**. Repita los pasos 1-4.
 - Para hablar en privado con un contacto, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Dividir llamada**. Aparecerá el cuadro de diálogo Seleccionar llamada. Haga clic en un contacto.

- Para desconectar un contacto, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Colgar llamada**. Aparecerá el cuadro de diálogo Seleccionar llamada. Haga clic en un contacto.
7. Para finalizar la llamada en conferencia, mantenga pulsado el botón **Escape**.

Utilización de otras aplicaciones durante una llamada

Si utiliza auriculares con el dispositivo, puede utilizar otras aplicaciones durante una llamada de teléfono. Puede redactar mensajes PIN y de correo electrónico; no obstante, no podrá enviarlos o recibirlos hasta que finalice la llamada.

1. En la pantalla Llamada activa, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Ocultar llamada**. Aparecerá la pantalla de inicio.



Nota: para finalizar la llamada mientras utiliza otra aplicación, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Finalizar llamada**.

Utilización del marcado alfabético

Al llamar a un contacto, su dispositivo entrará en modo de bloqueo automático. Puede utilizar la función de marcado alfabético para escribir letras mientras introduce un número de teléfono al tiempo que atiende a una llamada.

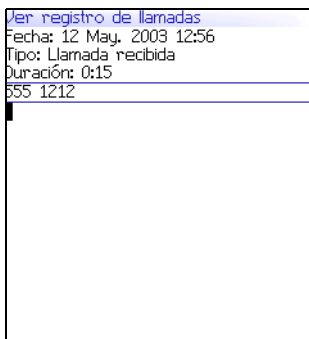
- Para escribir una letra, pulse la tecla de **mayúsculas de la derecha**. Pulse la tecla de la letra.
- Para escribir varias letras, pulse la tecla **Alt + mayúsculas de la derecha**. Su dispositivo entrará en modo de caracteres. Para desactivar el modo de caracteres, vuelva a pulsar la tecla de **mayúsculas de la derecha**.

Administración de los registros de llamadas de teléfono

El dispositivo creará un registro de llamada de teléfono tras cada llamada. Los registros de llamadas de teléfono aparecen en la pantalla Mensajes y contienen información de la llamada, incluida la fecha y la hora, la duración, información de la persona que realiza la llamada o del destinatario así como cualquier nota de llamada.

Apertura de un registro de llamadas de teléfono

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un registro de llamadas de teléfono. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Abrir**. Aparecerá el registro de llamadas de teléfono.



Registro de llamadas de teléfono

Creación o edición de notas de llamadas de teléfono

Tras finalizar una llamada, puede crear notas de llamadas para registrar los detalles de su llamada.



Sugerencia: si utiliza auriculares con el dispositivo, podrá añadir notas durante una llamada. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Notas**. Escriba sus notas. Las notas se guardarán cuando finalice la llamada.

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un registro de llamadas de teléfono. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Abrir**. Aparecerá la pantalla Ver registro de llamadas.
4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para crear notas de llamadas, haga clic en **Agregar notas**. Escriba notas de llamadas.
 - Para editar notas de llamadas, haga clic en **Editar notas**. Edite las notas de llamada.
6. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
7. Haga clic en **Guardar notas**. Las notas de llamadas se guardarán.

Reenvío de un registro de llamadas de teléfono

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un registro de llamadas de teléfono. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Reenviar**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección.
4. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Correo electrónico <nombre del contacto>**.

3: Teléfono

6. Escriba un mensaje.
7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
8. Haga clic en **Enviar**. El registro de llamadas de teléfono se reenviará.

Eliminación de un registro de llamadas de teléfono

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en un registro de llamadas de teléfono. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Eliminar**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
4. Haga clic en **Eliminar**. El registro de llamadas de teléfono se eliminará.

Búsqueda de un registro de llamadas de teléfono

1. Abra la aplicación de búsqueda de mensajes. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. En uno o varios de los campos siguientes, escriba la información del registro de llamadas de teléfono:

Campo	Descripción
Nombre	Escriba un nombre o un número de teléfono.
Mensaje	Escriba cualquier texto que desee que el dispositivo busque entre las notas de llamadas.

- En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Carpeta	Determine la carpeta en la que desea buscar. ▷ Para seleccionar una carpeta, pulse la tecla Space . Aparecerá la pantalla Seleccionar carpeta. Haga clic en una carpeta. Aparecerá un menú. Haga clic en Seleccionar Carpeta .	Todas las carpetas
Mostrar	Determine si desea buscar registros de llamadas de teléfono enviados o recibidos.	Enviados y recibidos
Tipo	Determine el tipo de mensajes que desea buscar.	Todos

- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Buscar**. Aparecerá la pantalla Resultados de la búsqueda.

Configuración de las opciones del teléfono

Visualización de las opciones del teléfono

- Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del teléfono.

Opción	Descripción
Registro de llamadas	Determine si los registros de llamadas deben aparecer en la pantalla Mensajes. Seleccione el tipo de llamadas registradas.
Bloqueo de llamadas	Determine si las llamadas entrantes o salientes se deben bloquear. Seleccione el tipo de llamadas que se deben bloquear.

3: Teléfono

Opción	Descripción
Reenvío de llamadas	Determine si las llamadas entrantes se deben reenviar a otro número de teléfono.
Espera de llamadas	Determine si se le debe avisar de las llamadas entrantes durante una llamada.
Opciones generales	Determine las opciones generales del teléfono.
Marcado inteligente	Determine las propiedades de marcado.
Correo de voz	Determine su número de acceso al correo de voz.
Opción TTY	Active o desactive el teléfono de texto.

Configuración del registro de llamadas

Puede determinar si los registros de llamadas deben aparecer en la pantalla Mensajes.

Configuración del registro de llamadas

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del teléfono.
4. Haga clic en **Registro de llamadas**. Aparecerá la pantalla Registro de llamadas.
5. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Ver reg. en lista de mensajes	Determine si los registros de llamadas deben aparecer en la pantalla Mensajes.	SI

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Registrar estos tipos de llamada	Determine el tipo de llamadas debe generar un registro de llamadas de teléfono.	Seleccionado

- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Configuración del bloqueo de llamada



Requisitos previos: para bloquear llamadas, deberá cumplir los siguientes requisitos:

- Deberá disponer de una tarjeta SIM para el bloqueo de llamadas.
- Deberá disponer de una contraseña predeterminada de bloqueo de llamadas.

Póngase en contacto con su proveedor de servicios para obtener más información.

Configuración de las opciones de bloqueo de llamadas

- Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del teléfono.
- Haga clic en **Bloqueo de llamada**. Aparecerá la pantalla Bloqueo de llamada.
- En las siguientes casillas de verificación, pulse la tecla **Space** para activar o desactivar la opción:

Opción	Descripción	Valor predeterminado
Todas las llamadas entrantes	Determine si se deben bloquear todas las llamadas entrantes.	desactivado

3: Teléfono

Opción	Descripción	Valor predeterminado
Llamadas entrantes si hay Itinerancia	Determine si se deben bloquear las llamadas entrantes cuando se encuentre en itinerancia fuera de la cobertura de su red local.	desactivado
Todas las llamadas salientes	Determine si se deben bloquear todas las llamadas salientes.	desactivado
Llamadas internacionales	Defina si se deben bloquear las llamadas salientes a números de teléfono internacionales.	desactivado
Internacionales sin red PLMN doméstica	Determine si se deben bloquear las llamadas salientes a números de teléfono internacionales que no estén en su red local.	desactivado

6. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
7. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Activación o desactivación del bloqueo de llamada

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del teléfono.
4. Haga clic en **Bloqueo de llamada**. Aparecerá la pantalla Bloqueo de llamada.
5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para activar el bloqueo de llamada, haga clic en **Activar**. Aparecerá un cuadro de diálogo. En el campo **Introducir contraseña**, escriba su contraseña.

- Para desactivar el bloqueo de llamada, haga clic en **Desactivar**.
7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
 8. Haga clic en **Guardar**. La opción se activará o se desactivará.

Cambio de la contraseña de bloqueo de llamada

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del teléfono.
4. Haga clic en **Bloqueo de llamada**. Aparecerá la pantalla Bloqueo de llamada.
5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Cambiar contraseña**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
7. En el campo **Contraseña actual**, escriba su contraseña de bloqueo de llamada.
8. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un cuadro de diálogo.
9. En el campo **Nueva contraseña**, escriba una nueva contraseña de bloqueo de llamada.
10. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un cuadro de diálogo.
11. En el campo **Verificar nueva contraseña**, vuelva a escribir la nueva contraseña.
12. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Su contraseña se modificará.

Configuración del reenvío de llamada



Requisitos previos: para configurar y activar los perfiles de reenvío de llamada, deberá disponer de una tarjeta SIM para el reenvío de llamada. Póngase en contacto con su proveedor de servicios para obtener más información.

Configuración de perfiles de reenvío de llamada

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del teléfono.
4. Haga clic en **Reenvío de llamada**. Aparecerán los perfiles.

Perfil	Descripción
Todas las llamadas	Este perfil reenvía todas las llamadas al número de teléfono especificado.
Llamadas no contestadas	Este perfil reenvía las llamadas al número especificado en caso de que esté atendiendo otra llamada, en caso de que no conteste a las llamadas o cuando su dispositivo no esté localizable.

5. Haga clic en un perfil. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Editar**. Aparecerá la pantalla Editar perfil de reenvío.
7. Escriba un número de teléfono.
8. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
9. Haga clic en **Guardar**. El perfil se guardará.

Activación o desactivación de un perfil de reenvío de llamada

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del teléfono.
4. Haga clic en **Reenvío de llamada**. Aparecerá la pantalla Reenvío de llamada.
5. Haga clic en un perfil. Aparecerá un menú.
6. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para activar el perfil de reenvío de llamada, haga clic en **Activar**.
 - Para desactivar el perfil de reenvío de llamada, haga clic en **Desactivar**.



Sugerencia: para activar o desactivar un perfil de reenvío de llamada de forma rápida, selecciónelo y pulse la tecla **Space**.

Configuración de la espera de llamadas

Configuración de la espera de llamadas

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del teléfono.
4. Haga clic en **Espera de llamadas**. Aparecerá la pantalla Espera de llamadas.
5. En el campo siguiente, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Espera de llamadas activada	Determine si desea recibir un aviso de las llamadas entrantes durante una llamada.	Sí

6. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

3: Teléfono

7. Haga clic en **Guardar**. La opción se guardará.

Configuración de las opciones generales del teléfono

Configuración de las opciones generales del teléfono

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del teléfono.
4. Haga clic en **Opciones generales**. Aparecerá la pantalla Opciones generales.
5. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Opción	Valor predeterminado
Contestar automáticamente	Determine si desea que se conteste a las llamadas automáticamente cuando extraiga el dispositivo de la funda.	Nunca
Colgar automáticamente	Determine si desea que se finalicen las llamadas de teléfono cuando introduzca el dispositivo en la funda.	En la funda
Confirmar eliminación	Determine si se le debe pedir confirmación antes de que se eliminen los números de teléfono y los contactos de la pantalla Teléfono.	Sí
Restringir mi identidad	Determine si desea ocultar el número de teléfono de su dispositivo en la pantalla del destinatario cuando realice llamadas de teléfono.	No
Ordenar por:	Determine cómo deben aparecer sus contactos en la pantalla Teléfono.	Más recientes

Campo	Opción	Valor predeterminado
Marcar desde la pantalla de inicio	Determine si desea que sea posible marcar números de teléfono desde la pantalla de inicio. Si configura este campo como Sí , no podrá utilizar las teclas de método abreviado en la pantalla de inicio.	No

- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Configuración de las opciones de marcado inteligente

Puede especificar códigos de área y de país predeterminados. De esta forma no tendrá que especificar estos números cada vez que escriba un número de teléfono.

También puede configurar las opciones para el marcado de extensiones de empresas. Por ejemplo, si llama con frecuencia a una empresa, podrá configurar las opciones de marcado inteligente para que no tenga que escribir el número principal de la empresa. Para llamar a un contacto de la empresa, sólo necesita escribir x junto con el número de la extensión

Configuración de las opciones de marcado inteligente

- Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del teléfono.
- Haga clic en **Marcado inteligente**. Aparecerá la pantalla Marcado inteligente.

3: Teléfono

5. En los campos siguientes, escriba la información de marcado inteligente general:

Campo	Descripción
Código de país	Escriba su código de país.
Código de área	Escriba su código de área
Longitud del nº nacional	Escriba la longitud predeterminada de números de teléfono de su país. En este valor se incluye su código de área local, así como su número local. Sin embargo, no se indica su código de país o el prefijo de marcado directo nacional.

Configuración de las opciones de marcado inteligente de empresa

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del teléfono.
4. Haga clic en **Marcado inteligente**. Aparecerá la pantalla Marcado inteligente.
5. En los campos siguientes, escriba la información de marcado inteligente de empresa:

Campo	Descripción
Llamar	Escriba el número de teléfono principal de una empresa a la que llama con frecuencia. Si ha configurado las opciones de marcado inteligente, no necesitará especificar ningún código de área o país.

6. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Esperar	Determine cuánto tiempo deberá esperar su dispositivo antes de marcar las extensiones. Esta opción se aplica a las extensiones del número de teléfono especificado en el campo Llamar .	2 segundos
Longitud de la extensión	Determine una longitud predeterminada para las extensiones del número de teléfono especificado en el campo Llamar .	Desconocido

7. En el campo siguiente, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Esperar	Determine cuánto tiempo deberá esperar su dispositivo antes de marcar las extensiones. Esta opción se aplica a las extensiones de los números de teléfono que no son los especificados en el campo Llamar .	2 segundos

8. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
 9. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Configurar las opciones del correo de voz

Si su tarjeta SIM está preparada para el correo de voz, aparecerá un número de acceso al correo de voz en la pantalla Correo de voz. Si su tarjeta SIM no está preparada para el correo de voz o si desea seleccionar un sistema de correo de voz diferente, puede especificar un número de acceso de correo de voz.

Configuración de las opciones de correo de voz

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.

3: Teléfono

2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del teléfono.
4. Haga clic en **Correo de voz**. Aparecerá la pantalla Correo de voz.
5. En los campos siguientes, escriba la información de correo de voz:

Campo	Descripción
Número de acceso	Escriba un número de acceso al correo de voz.
Números adicionales	Escriba los números adicionales para su correo de voz (por ejemplo, una contraseña o un número de extensión).

6. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
7. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Configuración de las opciones TTY

Puede utilizar el teléfono de texto (TTY) para hacer y recibir llamadas de otros dispositivos TTY. Si conecta su dispositivo de bolsillo a un dispositivo TTY, las llamadas de teléfono recibidas en el dispositivo se convertirán a texto.



Requisitos previos: para utilizar el teléfono de texto, deberá cumplir los siguientes requisitos:

- Su proveedor de servicios debe admitir dispositivos TTY.
- Su dispositivo TTY debe funcionar a 45,45 bps. El dispositivo de bolsillo no admite dispositivos que funcionen a 50 bps.
- El conector de dispositivos TTY debe estar insertado en la toma para auriculares que está situada en la parte superior de su dispositivo. Si utiliza un conector RJ-11, deberá utilizar un adaptador para conectar el dispositivo TTY a su dispositivo de bolsillo.

Configuración de la opción TTY

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.

2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del teléfono.
4. Haga clic en **Opción TTY**. Aparecerá la pantalla Opción TTY.
5. En el campo siguiente, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Modo TTY	Determine si la función TTY debe estar activada o desactivada.	No

6. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
7. Haga clic en **Guardar**. La opción se guardará.

Visualización de la información del teléfono

La pantalla Información telefónica muestra la duración de sus llamadas, así como el número de teléfono de su dispositivo.

Visualización de la información del teléfono

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Estado**. La pantalla Información telefónica muestra el número de teléfono del dispositivo, la duración de la última llamada y la duración total de las llamadas.

Restablecimiento de los contadores de llamada

1. Abra la aplicación de teléfono. Aparecerá la pantalla Teléfono.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

3: Teléfono

3. Haga clic en **Estado**. Aparecerá la pantalla Información telefónica.
4. Haga clic en **Última llamada** o en **Total de llamadas**. Aparecerá un menú.
5. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para borrar el contador, haga clic en **Borrar contador**.
 - Para borrar ambos contadores, haga clic en **Borrar todos los contadores**.
6. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
7. Haga clic en **Guardar**. El contador se restablecerá.

Explorador

Según cuál sea el programa de su proveedor de servicios, es posible que algunas funciones del explorador, o de los exploradores, no estén disponibles en su dispositivo. Póngase en contacto con su proveedor de servicios para obtener más información sobre los servicios disponibles.

Esta sección proporciona información sobre los temas siguientes:

- Acerca de los exploradores del dispositivo
- Configuración de un explorador
- Exploración de páginas Web
- Utilización de marcadores
- Administración del explorador
- Configuración de las opciones del explorador

Acerca de los exploradores del dispositivo

El dispositivo de bolsillo admite dos tipos de exploradores. El primero permite abrir páginas Web utilizando el gateway del proveedor de servicios, mientras que el segundo permite abrir páginas Web mediante el servicio de datos inalámbricos de la empresa. Las opciones y los servicios disponibles variarán según el proveedor de servicios.



Requisitos previos: para usar el explorador de BlackBerry, deberá cumplir el siguiente requisito:

- Su dispositivo debe estar activado para el servicio de datos inalámbricos en BlackBerry Enterprise Server versión 3.5 o posterior para Microsoft Exchange o en BlackBerry Enterprise Server versión 2.2 o posterior para Lotus Domino.

Configuración de un explorador

Configuración de un explorador

Puede cambiar la página de inicio de un explorador.

1. Abra el explorador que desee. Aparecerá la pantalla de inicio.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del explorador.
4. Haga clic en **Configuración del explorador**. Aparecerá la pantalla Configuración del explorador.
5. En el campo **Dirección de la página de inicio**, escriba una dirección URL.

6. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada.

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Mostrar imágenes	Determine si se deben cargar imágenes al abrir una página Web.	En páginas WML y HTML
Mostrar marcadores de posición de imagen	Determine si se deben mostrar los marcadores de posición de imagen cuando no se carguen las imágenes.	No
Modo del contenido	Determine el tipo de contenido que debe aceptar su explorador.	WML y HTML



Advertencia: no cambie la información de ningún otro campo de esta pantalla.

7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
 8. Haga clic en **Guardar opciones**. La configuración se guardará.

Exploración de páginas Web

El explorador se ha optimizado para que se puedan ver páginas Web HTML y WML.



Requisitos previos: para explorar páginas Web, deberá cumplir los requisitos siguientes:

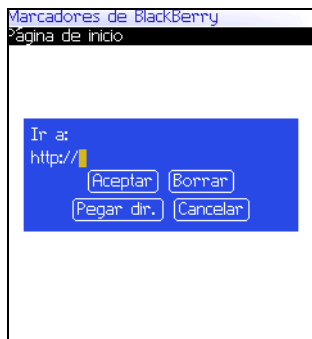
- El indicador de cobertura inalámbrica debe indicar un nivel de cobertura inalámbrica.
- **GPRS** debe aparecer en la página de inicio junto al indicador de cobertura inalámbrica.

Apertura de una página Web mediante una dirección URL

1. Abra el explorador que desee. Aparecerá la pantalla de inicio.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

4: Explorador

3. Haga clic en **Ir a**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
4. En el campo **Ir a**, escriba una dirección URL.



Campo Ir a: introducción de una dirección URL



Sugerencia: pulse la tecla **Space** para insertar un punto. Pulse una de las teclas de **mayúsculas** + la tecla **Space** para insertar una barra oblicua (/).

5. Haga clic en **Aceptar**. El explorador solicitará la página Web.

Apertura de una página Web mediante un vínculo

Los vínculos a páginas Web suelen aparecer en forma de texto subrayado y contienen, además, el nombre o la dirección URL de una página Web.

1. Haga clic en un vínculo. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Obtener vínculo**. El explorador solicitará la página Web.



Sugerencia: para abrir una página Web desde un vínculo de forma rápida, seleccione el vínculo y mantenga pulsada la rueda de desplazamiento.

Cancelación de una solicitud de página Web

1. Mientras que se carga la página Web, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

2. Haga clic en **Detener**. El explorador detendrá la solicitud de la página Web.

Exploración de una página Web

La exploración de páginas Web varía según el diseño de cada página y según los elementos seleccionados. Una página Web puede contener vínculos o elementos de menú personalizados.

1. En una página Web, seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para seleccionar una opción de menú, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en una opción de menú.
 - Para seleccionar un vínculo en una página Web, haga clic en el vínculo.



Sugerencia: para obtener una lista de teclas de método abreviado, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Ayuda**.

Exploración de varias páginas Web

1. En una página Web, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para volver a la página anterior, haga clic en **Anterior** o pulse el botón **Escape**.
 - Para ir a la página siguiente, haga clic en **Siguiente**.

Visualización de imágenes en una página Web

1. Desde una página Web, haga clic en una imagen o en un marcador de posición de imagen. Aparecerá un menú.
2. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para ver la imagen en su propia página, haga clic en **Imagen completa**.

4: Explorador

- Para cargar más imágenes en la página Web, haga clic en **Más imágenes**.
- Para cargar todas las imágenes de la página Web, haga clic en **Todas las imágenes**.

Actualización de una página Web

Puede actualizar una página Web para ver la información más actualizada o cuando una página Web no responda.

1. En una página Web, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Actualizar**. La página Web se actualizará.

Almacenamiento de una página Web en la pantalla Mensajes

Puede guardar una página Web en la pantalla Mensajes en lugar de crear un marcador que aparezca en la pantalla Marcadores.

1. En una página Web, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Si la página Web no se ha cargado aún, haga clic en **Guardar solicitud**.
 - Si la página Web ya se ha cargado, haga clic en **Guardar página**.

La página Web solicitada se guardará como un mensaje en la pantalla Mensajes.



Sugerencia: para abrir una página Web desde la pantalla Mensajes, haga clic en una página Web guardada. Aparecerá un menú. Haga clic en **Abrir página**.



Visualización de la dirección URL de una página Web

Puede ver la dirección URL de una página Web durante su exploración.

1. En una página Web, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Dirección de página**. El cuadro de diálogo Dirección mostrará la dirección de la página Web.

Visualización de las opciones de seguridad de una página Web

1. En una página Web, haga clic en una de las opciones siguientes:

Icono	Descripción
	La conexión del explorador a la página Web es segura.
	La conexión del explorador a la página Web no es segura.

Aparecerá un cuadro de diálogo con la información de las opciones de seguridad.

Descarga de aplicaciones

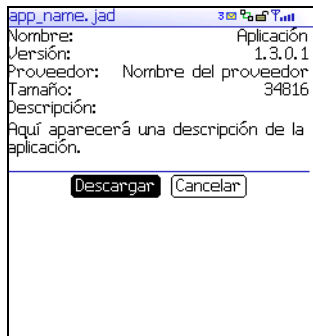
Puede descargar aplicaciones para utilizarlas en su dispositivo.



Nota: la selección, implementación y funcionamiento de cualquier aplicación de terceros que utilice con el dispositivo de bolsillo o con el software de escritorio quedará bajo su total responsabilidad. Research In Motion en ningún caso aprueba ni garantiza la seguridad, compatibilidad, funcionamiento o fiabilidad de las aplicaciones de terceros, así como tampoco se responsabiliza de cuestiones derivadas de dichas aplicaciones.

1. En una página Web, haga clic en un vínculo de aplicación. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Obtener vínculo**. Aparecerá la información sobre la aplicación.

4: Explorador



Información de aplicaciones

3. Haga clic en **Descargar**. Aparecerá un cuadro de diálogo.

4. Haga clic en **Aceptar**. La aplicación se descargará.

Se agregará la aplicación al dispositivo.

Utilización de marcadores

Puede guardar las direcciones de sus páginas Web favoritas como marcadores. Los marcadores aparecerán en el explorador, en la pantalla Marcadores.

Creación de un marcador

1. En una página Web, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

2. Haga clic en **Agregar marcador**. Aparecerá el cuadro de diálogo Agregar marcador.



Cuadro de diálogo Agregar marcador

3. En los campos siguientes, revise o edite la información:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Título	Este campo muestra el nombre del marcador.	—
Crear en	<p>Determine la carpeta en la que se va a guardar el marcador.</p> <p>▷ Para especificar una carpeta distinta, haga clic en Cambiar carpeta. Aparecerá la pantalla Marcadores. Haga clic en una carpeta. Aparecerá un menú. Haga clic en Seleccionar carpeta.</p> <p>Consulte "Creación de una carpeta para marcadores" en la página 90 para obtener más información.</p>	Marcadores del explorador
Disponible sin conexión	<p>Determine si desea ver la página Web cuando no esté conectado a la red inalámbrica. Cuando visualice una página Web sin conexión, aparecerá la información que se mostraba en el momento en que se guardó el marcador.</p> <p>▷ Para activar o desactivar la casilla de verificación, pulse la tecla Space.</p>	desactivado

4. Haga clic en **Agregar**. El marcador se guardará.

4: Explorador

Apertura de un marcador

1. En el explorador, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Marcadores**. Aparecerá la pantalla Marcadores.
3. Haga clic en un marcador. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Obtener vínculo**. El explorador solicitará la página Web.

Edición de un marcador

1. En el explorador, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Marcadores**. Aparecerá la pantalla Marcadores.
3. Haga clic en un marcador. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Editar marcador**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
5. Edite el marcador.



Pantalla Marcadores: edición de un marcador



Nota: para cambiar la opción **Disponible sin conexión**, deberá volver a crear el marcador. Consulte "Creación de un marcador" en la página 86 para obtener más información.

6. Haga clic en **Aceptar**. El marcador editado se guardará.

Cambio del orden de un marcador

1. En el explorador, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Marcadores**. Aparecerá la pantalla Marcadores.
3. Haga clic en un marcador. Aparecerá un menú.
4. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para mover el marcador a un elemento superior de la lista, haga clic en **Subir marcador**.
 - Para mover el marcador a un elemento inferior de la lista, haga clic en **Bajar marcador**.
 - Para mover el marcador a otra carpeta, haga clic en **Mover marcador**. Aparecerá la pantalla Seleccionar carpeta de destino. Haga clic en una carpeta. Aparecerá un menú. Haga clic en **Seleccionar carpeta**.

Eliminación de un marcador

1. En el explorador, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Marcadores**. Aparecerá la pantalla Marcadores.
3. Haga clic en un marcador. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Eliminar marcador**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
5. Haga clic en **Eliminar**. El marcador se eliminará.



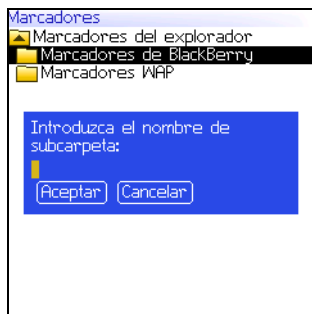
Nota: no podrá eliminar el marcador **Página de inicio**.

4: Explorador

Creación de una carpeta para marcadores

Puede crear carpetas en la carpeta Marcadores.

1. En el explorador, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Marcadores**. Aparecerá la pantalla Marcadores.
3. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Ver subcarpetas del marcador**. Aparecerá la pantalla Marcadores.
5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Agregar subcarpeta**. Aparecerá un cuadro de diálogo.



Pantalla Marcadores: creación de una carpeta

7. En el campo **Introduzca el nombre de subcarpeta**, escriba un nombre para la carpeta.
8. Haga clic en **Aceptar**. La carpeta se guardará.

Asignación de nombres de carpeta para marcadores

1. En el explorador, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

2. Haga clic en **Marcadores**. Aparecerá la pantalla Marcadores.
3. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Ver subcarpetas del marcador**. Aparecerá la pantalla Marcadores.
5. Haga clic en una carpeta. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Renombrar carpeta**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
7. En el campo **Introduzca el nombre de subcarpeta**, escriba un nuevo nombre para la carpeta.
8. Haga clic en **Aceptar**. La carpeta con el nuevo nombre se guardará.

Desplazamiento entre carpetas para marcadores

Las carpetas que contienen otras carpetas están marcadas con el signo más (+).

1. En la pantalla Marcadores, seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para seleccionar una carpeta, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Seleccionar carpeta**.
 - Para abrir una carpeta, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Abrir carpeta**.
 - Para subir a un nivel superior, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Subir**.
 - Para ir a la carpeta Marcadores, haga clic en la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Ir a raíz**.

Administración del explorador

Cierre de una página Web

1. En el explorador, pulse el botón **Escape**. Aparecerá la pantalla anterior.

Ocultación del explorador

Puede ocultar el explorador cuando utilice otras aplicaciones de su dispositivo.

1. En el explorador, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Ocultar**. Aparecerá la pantalla anterior.
3. Para volver al explorador, haga clic en el explorador que desee. Aparecerá la última página Web visitada.

Cierre del explorador

Al cerrar el explorador, éste se desconectará de la red inalámbrica.

1. En el explorador, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Cerrar**.



Sugerencia: para cerrar el explorador de forma rápida, mantenga pulsado el botón **Escape**.

Visualización del historial del explorador

El explorador guarda una lista de las últimas 20 páginas Web visitadas durante su sesión.

1. En una página Web, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Historial**. Aparecerá la pantalla Historial.

Eliminación del caché del explorador

Puede borrar los cachés del explorador para liberar la memoria del dispositivo. Cada caché puede almacenar un máximo de diez elementos.



1. En el explorador, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del explorador.
3. Haga clic en **Propiedades generales**. Aparecerá la pantalla Propiedades generales.
4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para eliminar las páginas mostradas, haga clic en **Borrar caché de páginas**.
 - Para eliminar los datos de servidor, haga clic en **Borrar caché de datos**.
 - Para eliminar las páginas mostradas y los datos de servidor, haga clic en **Borrar cachés de contenido**.
 - Para eliminar las cookies del explorador, haga clic en **Borrar caché de cookies**.
 - Para eliminar el contenido enviado a su dispositivo, haga clic en **Borrar caché persistente**.

Visualización de la información de conexión del explorador

Puede ver el nombre de host de una página Web, la duración de su sesión de explorador así como la cantidad de datos enviados y recibidos del explorador.

4: Explorador

1. En una página Web, haga clic en una de las opciones siguientes:

Icono	Descripción
	El explorador está conectado a la red inalámbrica.
	El explorador no está conectado a la red inalámbrica.

El cuadro de diálogo muestra la información de conexión del explorador.

Configuración de las opciones del explorador

Configuración de las opciones del explorador

1. En el explorador, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del explorador.
3. Haga clic en **Propiedades generales**. Aparecerá la pantalla Propiedades generales.
4. En las siguientes casillas de verificación, pulse la tecla **Space** para activar o desactivar la opción:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Confirmar cierre al salir	Determine si desea que se solicite confirmación antes de cerrar el explorador al pulsar el botón Escape .	desactivado
Confirmar secuencia de comandos de ejecución	Determine si se debe pedir confirmación antes de ejecutar las secuencias de comandos.	desactivado

5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

Configuración de las opciones del explorador

6. Haga clic en **Guardar opciones**. Las opciones se guardarán.

4: Explorador

Calendario

Esta sección proporciona información sobre los temas siguientes:

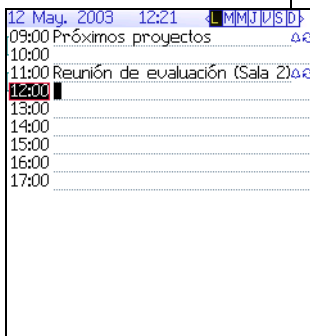
- Exploración del calendario
- Administración de citas y reuniones
- Configuración de las opciones del calendario

Exploración del calendario

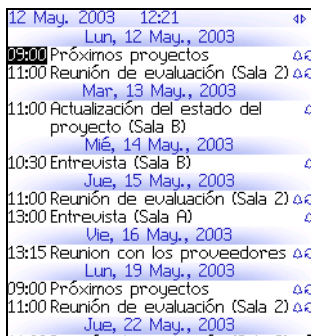
Cambio del formato del calendario

1. Abra la aplicación de calendario. Aparecerá el calendario.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para ver la programación de un día concreto, haga clic en **Ver día**.
 - Para ver una lista de sus citas y de sus reuniones agrupadas por día, haga clic en **Ver Agenda**.
 - Para ver la programación de una semana, haga clic en **Ver semana**.
 - Para ver la programación de un mes, haga clic en **Ver mes**.

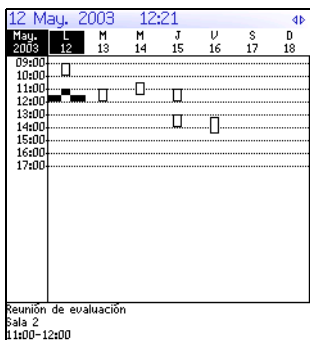
barra de exploración



Formato de día



Formato de agenda



Formato de semana



Formato de mes



Sugerencia: para cambiar los días de una forma rápida en Formato de día, colóquese en la barra de exploración. Haga clic en un día.

Visualización de la fecha actual

1. Abra la aplicación de calendario. Aparecerá el calendario.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Hoy**. Aparecerá la fecha actual.

Visualización de una fecha específica

1. Abra la aplicación de calendario. Aparecerá el calendario.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Ir a la fecha**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
4. En el campo **Ir a la fecha**, pulse la tecla **Space** hasta que aparezcan las opciones deseadas.
5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá la fecha.

Visualización de la fecha anterior o siguiente

1. Abra la aplicación de calendario. Aparecerá el calendario.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Seleccione una de las opciones siguientes:

Formato	Opción
Día	Para ver ese mismo día en la semana siguiente, haga clic en Semana siguiente . Para ver ese mismo día en la semana anterior, haga clic en Semana anterior .
Agenda	Para ver el siguiente día en el que tiene concertada una cita o reunión, haga clic en Día siguiente . Para ver el día anterior en el que tuvo concertada una cita o reunión, haga clic en Día anterior .
Semana	Para ver la semana siguiente, haga clic en Semana siguiente . Para ver la semana anterior, haga clic en Semana anterior .
Mes	Para ver el mes siguiente, haga clic en Mes siguiente . Para ver el mes anterior, haga clic en Mes anterior . Para ver ese mes en el año siguiente, haga clic en Próximo año . Para ver ese mes en el año anterior, haga clic en Año anterior .

Administración de citas y reuniones

Una cita es una cantidad de tiempo programada en el calendario.

Una reunión es una cita a la que están invitados algunos contactos.



Requisitos previos: para administrar reuniones en su dispositivo, deberá cumplir los requisitos siguientes:

- Su dispositivo debe estar activado en BlackBerry Enterprise Server versión 2.1 o posterior.
- Debe estar activada la sincronización inalámbrica del calendario. Consulte el *software de escritorio: Ayuda de Intellisync* para obtener más información.

Creación de una cita o reunión

1. Abra la aplicación de calendario. Aparecerá el calendario.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Nuevo**. Aparecerá la pantalla Nueva cita.

Nueva cita	
Asunto: Reunión de evaluación	
Ubicación: Sala B	
<input type="checkbox"/> Todo el día	
Comienzo:	Lun, 12 May., 2008 13:00
Fin:	Lun, 12 May., 2008 14:00
Duración:	1 hora 0 min
Zona horaria:	Casablanca (GMT)
Aviso:	15 min
Repetición:	Ninguna
Sin repetición.	
Notas:	

Pantalla Nueva cita

4. En los campos siguientes, escriba la información de la cita:

Campo	Descripción
Asunto	Escriba el asunto de la cita.
Ubicación	Escriba la ubicación de la cita.

5. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Todo el día	Determine si la cita ocupará un día completo.	desactivado
Comienzo	Determine la fecha y la hora de inicio de la cita.	Fecha y hora seleccionadas

5: Calendario

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Fin	Determine la fecha y la hora de finalización de la cita. Si modifica este campo, el campo Duración reflejará el cambio. Nota: los usuarios de Lotus Notes no podrán crear citas que se extiendan a varios días. La cita deberá comenzar y finalizar el mismo día.	1 hora tras la hora de inicio
Duración	Determine la duración de la cita. Si modifica este campo, el campo Fin reflejará el cambio.	0 horas 1 hora
Zona horaria	Determine la zona horaria en la que desea que ocurra la cita.	Zona horaria seleccionada
Aviso	Determine el tiempo de antelación con el que desea que su dispositivo de bolsillo le avise de la cita. Si no desea que se le avise de la cita, establezca este campo en Ninguno .	15 min
Repetición	Determine si desea que la cita se repita regularmente, ya sea de forma diaria, semanal o mensual. Cada: determine la frecuencia de la cita. Fin: determine la fecha en la que finalizará el conjunto de citas. Días: si su cita se repite semanalmente, determine los días en los que se repite la cita. Fecha relativa: si su cita se repite mensual o anualmente, puede determinar si la cita se repite en una fecha exacta o en una fecha relativa. Por ejemplo, podrá especificar que la cita se repita el 28 de cada mes (fecha exacta) o el último lunes de cada mes (fecha relativa).	Ninguno

6. En el campo **Notas**, escriba cualquier tipo de información adicional para la cita.
7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
8. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para guardar la cita, haga clic en **Guardar**.

- Para crear una reunión, siga con el paso 9.
9. Haga clic en **Invitar asistente**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección.
 10. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
 11. Haga clic en **Invitar**.
 12. Para invitar más contactos, repita los pasos 9-11.
 13. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
 14. Haga clic en **Guardar**. Se enviará una invitación de reunión.



Sugerencia: no se invite a sí mismo a la reunión, ya que aparecerá registrado automáticamente como la persona que ha creado la reunión.



Nota: las respuestas a la invitación de reunión se reciben en la aplicación Mensajes.



Advertencia: si apaga el dispositivo con el icono **Apagar**, el dispositivo no se encenderá para los avisos del calendario. Para que el dispositivo se encienda para los avisos de calendario, seleccione una de las opciones siguientes:

- Desconecte el dispositivo con el botón de **encendido**.
- Active la función Activación/desactivación autom. Consulte "Configuración de las opciones de activación y desactivación automática" en la página 125 para obtener más información.

Creación rápida de una cita



Requisitos previos: para agregar citas de forma rápida, el campo **Activar entrada rápida** debe estar configurado como **Sí**. Consulte "Configuración de las opciones del calendario" en la página 108 para obtener más información.

1. Abra la aplicación de calendario. Aparecerá el calendario.
2. Compruebe que el calendario se encuentra en el formato Día.



Sugerencia: si el calendario no está en formato Día, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Ver día**. Aparecerá el formato Día.

3. Junto a la hora de inicio, escriba el asunto de la cita.

5: Calendario

4. Junto al asunto, escriba la ubicación entre paréntesis.
5. Gire la rueda de desplazamiento para cambiar la hora de finalización de la cita.
6. Haga clic con la rueda de desplazamiento. La cita se guardará.

Apertura de una cita o reunión

1. Abra la aplicación de calendario. Aparecerá el calendario.
2. Compruebe que el calendario está en formato Día, Semana o Agenda.



Sugerencia: si el calendario está en formato Mes, haga clic en un día. Aparecerá un menú. Haga clic en **Ver citas**. Aparecerá el formato Día.

3. Haga clic en una cita o reunión. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Abrir**. Si se repite la cita o reunión, aparecerá un cuadro de diálogo.
 - Para abrir todas las entradas de la cita, haga clic en **Abrir las series**.
 - Para abrir sólo las citas seleccionadas, haga clic en **Abrir esta entrada**.

Aparecerán los detalles de la reunión.

Apertura de una reunión desde la pantalla Mensajes

1. En la pantalla Mensajes, haga clic en una invitación de reunión (o en una respuesta). Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Abrir**. Aparecerá la invitación de reunión (o la respuesta).
3. En la parte inferior de la pantalla, haga clic en **Solicitud de reunión** (o **Respuesta de la reunión**). Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Abrir archivo adjunto**. Aparecerán los detalles de la reunión.

Aceptación o denegación de una invitación de reunión

Las invitaciones de reunión aparecerán como mensajes en la pantalla Mensajes.

1. Abra la aplicación de mensajes. Aparecerá la pantalla Mensajes.
2. Haga clic en la invitación de reunión. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Abrir**. Aparecerán los detalles de la reunión.



Sugerencia: para comprobar el calendario mientras ve la invitación de reunión, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Ver calendario**.

4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para aceptar la reunión sin enviar comentarios, haga clic en **Aceptar**.
 - Para denegar la reunión sin enviar comentarios, haga clic en **Denegar**.
 - Para aceptar la reunión y enviar comentarios, haga clic en **Aceptar con comentarios**. Aparecerá la pantalla Comentarios. Escriba los comentarios. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Enviar**.
 - Para denegar la reunión y enviar comentarios, haga clic en **Denegar con comentarios**. Aparecerá la pantalla Comentarios. Escriba los comentarios. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Enviar**.Se enviará la respuesta a la persona que creó la reunión.

Edición de una cita o reunión



Nota: sólo podrá editar una reunión que haya creado.

1. Abra la aplicación de calendario. Aparecerá el calendario.

5: Calendario

2. Compruebe que el calendario está en formato Día, Semana o Agenda.



Sugerencia: si el calendario está en formato Mes, haga clic en un día. Aparecerá un menú. Haga clic en **Ver citas**. Aparecerá el formato Día.

3. Haga clic en una cita o reunión. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Abrir**. Si se repite la cita o reunión, aparecerá un cuadro de diálogo.
 - Para editar todas las entradas de la cita o reunión, haga clic en **Abrir las series**.
 - Para editar sólo la cita o reunión seleccionadas, haga clic en **Abrir esta entrada**.

Aparecerá la pantalla Detalles de la cita.

5. Edite la cita o reunión.



Nota: los usuarios de Lotus Notes no podrán editar el **Comienzo**, el **Fin**, la **Duración** o la **Zona horaria** de una cita o reunión repetida.


6. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
7. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para guardar la cita o reunión editada, haga clic en **Guardar**.
 - Para editar los contactos invitados a la reunión, siga con el paso 8.
8. Tanto en el campo **Aceptada** como en el campo **Denegada**, haga clic en un contacto. Aparecerá un menú.
9. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para invitar a un contacto nuevo, haga clic en **Invitar asistente**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú. Haga clic en **Invitar a <contacto>**.

- Para reemplazar un contacto por otro, haga clic en **Cambiar asistente**. Aparecerá la pantalla Seleccionar dirección. Haga clic en un contacto. Aparecerá un menú. Haga clic en **Invitar a <contacto>**.
 - Para renunciar a la invitación de un contacto, haga clic en **Quitar asistente**. Aparecerá un cuadro de diálogo. Haga clic en **Eliminar**.
10. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
 11. Haga clic en **Guardar**. Se enviará una invitación de reunión actualizada.

Eliminación de una cita o reunión



Advertencia: si elimina una invitación de reunión desde la pantalla Mensajes antes de aceptarla o denegarla, la cita se eliminará del calendario del escritorio.

1. Abra la aplicación de calendario. Aparecerá el calendario.
 2. Compruebe que el calendario está en formato Día, Semana o Agenda.
-  **Sugerencia:** si el calendario está en formato Mes, haga clic en un día. Aparecerá un menú. Haga clic en **Ver citas**. Aparecerá el formato Día.
3. Haga clic en una cita o reunión. Aparecerá un menú.
 4. Haga clic en **Eliminar**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
 5. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Si la cita o reunión sucede sólo una vez, haga clic en **Eliminar**.
 - Si la cita o reunión se repite, para eliminar todas las entradas de la cita, haga clic en **Eliminar las series**. Para eliminar sólo

5: Calendario

las citas seleccionadas, haga clic en **Eliminar esta entrada**.

La cita o reunión se eliminará.



Sugerencia: si elimina una reunión creada, aparecerá el cuadro de diálogo ¿Desea enviar una cancelación de reunión a los asistentes? Para enviar un aviso de cancelación a los contactos invitados, haga clic en **Sí**.

Configuración de las opciones del calendario

Configuración de las opciones del calendario

1. Abra la aplicación de calendario. Aparecerá el calendario.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del calendario.
4. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Activar entrada rápida	Determine si es posible agregar citas de forma rápida cuando el calendario esté en formato Día.	Sí
Vista inicial	Determine el formato que debe aparecer cuando se abra el calendario.	Día
Aviso predeterminado	Determine el tiempo de antelación con el que desea que el dispositivo le avise de una cita o reunión.	15 min
Confirmar eliminación	Determine si se le debe pedir confirmación antes de eliminar las citas.	Sí
Comienzo del día	Determine la hora a la que comienza su programación diaria.	9:00 AM
Fin del día	Determine la hora a la que finaliza su programación diaria.	5:00 PM

Configuración de las opciones del calendario

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Primer día de la semana	Determine el día en el que comienza su programación semanal.	Lu

5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

5: Calendario

Otras aplicaciones

Esta sección proporciona información sobre los temas siguientes:

- Tareas
- Bloc de notas
- Calculadora
- Alarma
- Juegos

Tareas

Creación de una tarea

Puede crear una tarea para realizar el seguimiento del progreso de un trabajo asignado.

1. Abra la aplicación de tareas. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Nuevo**. Aparecerá la pantalla Nuevo.

NUEVO
Tarea: Documentos necesarios
Estado: No iniciado
Prioridad: Normal
Fecha final: Por fecha: Lun, 12 May, 2003
Notas:

Pantalla Nuevo

4. En el campo **Tarea**, escriba el asunto de la tarea.
5. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Estado	Determine el estado de la tarea.	No iniciado
Prioridad	Determine la prioridad de la tarea.	Normal
Fecha final	Determine la fecha en la que la tarea debe haberse realizado.	Ninguno

6. En el campo **Notas**, escriba cualquier información adicional de la tarea.
7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
8. Haga clic en **Guardar**. La tarea se guardará.

Apertura de una tarea

1. Abra la aplicación de tareas. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic en una tarea. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Abrir**. Aparecerá la tarea.

Edición de una tarea

1. Abra la aplicación de tareas. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic en una tarea. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Abrir**. Aparecerá la pantalla Editar tarea.
4. Edite la tarea.
5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Guardar**. La tarea editada se guardará.

Cambio del estado de una tarea

1. Abra la aplicación de tareas. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic en una tarea. Aparecerá un menú.
3. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para indicar que la tarea está en curso, haga clic en **Marcar como en curso**.

6: Otras aplicaciones

- Para indicar que la tarea se ha completado, haga clic en **Marcar como completada**.



Nota: para marcar una tarea como **A la espera** o como **Aplazado**, deberá editar el campo **Estado** de la tarea. Consulte "Edición de una tarea" en la página 113 para obtener más información.

Eliminación de una tarea

1. Abra la aplicación de tareas. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic en una tarea. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Eliminar**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
4. Haga clic en **Eliminar**. La tarea se eliminará.



Sugerencia: para eliminar todas las tareas completadas, en la pantalla Buscar, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Eliminar completada**.

Configuración de las opciones de tarea

1. Abra la aplicación de tareas. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones de tareas.
4. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Ordenar por:	Determine cómo desea ordenar las tareas en la pantalla Buscar.	Asunto
Confirmar eliminación	Determine si se debe pedir confirmación antes de eliminar las tareas.	Sí

5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Bloc de notas

Creación de una nota

Puede crear una nota para registrar mensajes o listas.

1. Abra la aplicación de notas. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Nuevo**. Aparecerá una nota en blanco.
4. En el campo **Título**, escriba un nombre para la nota.
5. Pulse la tecla **Intro**.
6. Escriba una nota.
7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
8. Haga clic en **Guardar**. La nota se guardará.

Apertura de una nota

1. Abra la aplicación de notas. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic en una nota. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Ver**. Aparecerá la nota.

Edición de una nota

1. Abra la aplicación de notas. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic en una nota. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Editar**. Aparecerá la nota.
4. Edite la nota.
5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Guardar**. La nota editada se guardará.

6: Otras aplicaciones

Eliminación de una nota

1. Abra la aplicación de notas. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic en una nota. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Eliminar**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
4. Haga clic en **Eliminar**. La nota se eliminará.

Configuración de las opciones del bloc de notas

1. Abra la aplicación de notas. Aparecerá la pantalla Buscar.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones del bloc de notas.
4. En el campo siguiente, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Confirmar eliminación	Determine si se debe pedir confirmación antes de eliminar las notas.	Sí

5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Guardar**. La opción se guardará.

Calculadora

Realización de un cálculo

1. Abra la aplicación de calculadora. Aparecerá la calculadora.
2. Escriba un número.
3. Haga clic en un operador.
4. Escriba otro número.

5. Haga clic en el signo de igualdad. Aparecerá el resultado.



Sugerencia: para utilizar la memoria de la calculadora, seleccione una de las opciones siguientes:

- Para introducir un valor en la memoria, escriba un número. Haga clic en **M+**.
- Para recuperar el valor almacenado en la memoria, haga clic en **MR**.
- Para borrar la memoria, haga clic en **MC**.
- Para sustituir el valor de la memoria, escriba un número. Haga clic en **MS**.

Conversión de medidas

Puede convertir medidas del sistema métrico decimal al imperial y viceversa.

1. Abra la aplicación de calculadora. Aparecerá la calculadora.
2. Escriba un número.
3. Haga clic en **Menú**. Aparecerá un menú.
4. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para convertir una medida del sistema imperial al métrico decimal, haga clic en **A sist. métrico**.
 - Para convertir una medida del sistema métrico decimal al imperial, haga clic en **Desde sist. métrico**.

Aparecerá un menú.

5. Haga clic en una conversión. El número se convertirá.

Alarma

Configuración de la alarma

1. Abra la aplicación de alarma. Aparecerá la pantalla Alarma.
2. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca

6: Otras aplicaciones

la opción deseada:

Campo	Opción	Valor predeterminado
Alarma diaria	Determine si la alarma debe estar activada o desactivada.	Desactivado
Hora	Determine la hora a la que desea que le avise la alarma.	12:00 AM
Posponer	Determine si desea que la alarma vuelva a sonar tras el aviso inicial. Determine el tiempo que debe transcurrir para que la alarma vuelva a avisarle.	Desactivado
Activar en fines de semana	Determine si desea que la alarma le avise todos los días, incluidos sábados y domingos.	Sí

- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.



Advertencia: si apaga el dispositivo con el icono **Apagar**, el dispositivo no se encenderá para los avisos de la alarma. Para que el dispositivo se encienda para los avisos de la alarma, seleccione una de las opciones siguientes:

- Desconecte el dispositivo con el botón de **encendido**.
- Active la función Activación/desactivación autom. Consulte "Configuración de las opciones de activación y desactivación automática" en la página 125 para obtener más información.

Desconexión de la alarma

- Para desconectar la alarma cuando ésta suene, pulse cualquier tecla.
- Para desactivar la alarma, el campo **Alarma diaria** deberá estar configurado como **Apagado**.

Juegos

Inicio de un juego

1. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Abra **BrickBreaker**. Aparecerá la pantalla BrickBreaker.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Nuevo juego**. El juego comenzará.



Sugerencia: para hacer una pausa en el juego, haga clic con la rueda de desplazamiento. Para reanudar un juego, haga clic en **Reanudar**.

BrickBreaker

El objetivo de este juego es destruir bloques con una barra y una bola. En el juego, las siguientes cápsulas pueden caer al destruir los bloques.

Cápsula	Descripción
Largo	Hace que la pala aumente de tamaño.
Lenta	Disminuye la velocidad de movimiento de la bola.
Pistola	Permite disparar los bloques.
Láser	Permite disparar rayos láser a los bloques.
Multi	Permite utilizar múltiples bolas.
Atrapa	Permite capturar la bola y retenerla.
Omitir	Pasa al siguiente nivel.
Voltea	Cambia la dirección de la pala.
1 arriba	Añade una vida adicional.

6: Otras aplicaciones

Desplazamiento en BrickBreaker

Puede desplazarse del modo siguiente:

Para	Pulse
Mover la pala	Gire la rueda de desplazamiento
Utilizar el disparo o el láser	Tecla Space .
Soltar la bola en modo de bloqueo	Tecla Space .

Configuración de las opciones de BrickBreaker

1. Abra **BrickBreaker**. Aparecerá la pantalla BrickBreaker.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Opciones**. Aparecerá la pantalla Opciones.
4. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Velocidad de movimiento de la barra	Determine la velocidad de movimiento de la pala al mover la rueda de desplazamiento.	4
Aceleración de la barra	Determine si desea que la velocidad de la pala aumente al mover la rueda de desplazamiento.	desactivado

5. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Opciones

Esta sección proporciona información sobre los temas siguientes:

- Opciones del dispositivo de bolsillo
 - Acerca de
 - Aplicaciones
 - Activación/desactivación automática
 - Texto automático
 - Explorador
 - Fecha/Hora
 - Sistema cortafuegos
 - Configuración regional
 - Servicios de mensajería
 - Red
 - Propietario
 - Perfiles
 - Pantalla/Teclado
 - Seguridad
 - Libro de servicios
 - Tarjeta SIM
 - SMS
 - Estado
 - Tema
 - TLS
 - Inserción WAP
 - WTLS

Opciones del dispositivo de bolsillo

Visualización de las opciones del dispositivo de bolsillo

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.

Opción	Descripción
Acerca de	Permite ver la información de derechos de propiedad intelectual de su dispositivo.
Aplicaciones	Permite ver las aplicaciones instaladas en su dispositivo.
Activación/ desactivación automática	Permite configurar la conexión y desconexión de su dispositivo en el momento especificado.
Texto automático	Permite ver, añadir, editar y eliminar entradas de texto automático.
Explorador	Permite configurar las opciones del explorador.
Fecha/hora	Permite configurar la fecha y la hora.
Sistema cortafuegos	Permite ver el estado de su sistema cortafuegos.
Tabla de enrutamiento de host	Permite ver la información acerca de su red de host.
Configuración regional	Permite seleccionar un idioma.
Servicios de mensajería	Permite ver los servicios de mensajería instalados en su dispositivo.
Red	Permite ver las opciones de red.
Propietario	Escriba la información que aparece cuando bloquea su dispositivo.
Perfiles	Permite crear, activar o eliminar perfiles que le avisan de alarmas, citas, mensajes, llamadas de teléfono y de elementos del explorador.
Pantalla/teclado	Permite configurar las opciones de pantalla y de la respuesta del teclado en su dispositivo.
Seguridad	Permite configurar una contraseña.

Opción	Descripción
Libro de servicios	Permite ver los libros de servicios de su dispositivo.
Tarjeta SIM	Permite ver la identidad de su tarjeta SIM y activar la seguridad de su tarjeta SIM.
SMS	Permite configurar las opciones de los mensajes SMS.
Estado	Permite ver la información acerca de su dispositivo así como la red inalámbrica.
Tema	Permite definir un tema.
TLS	Permite configurar las opciones de Transport Layer Security (TLS).
Inserción WAP	Permite configurar el modo en que su dispositivo procesa los mensajes de inserción WAP así como las aplicaciones.
WTLS	Permite configurar las opciones de Wireless Transport Layer Security (WTLS).

Acerca de

Visualización de la información de su dispositivo

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Acerca de**. Aparecerá la información de derechos de propiedad intelectual de su dispositivo.
3. Para volver a la pantalla Opciones, pulse el botón **Escape** dos veces.

Aplicaciones

Su dispositivo se suministra con las aplicaciones predeterminadas. Cualquier aplicación adicional que cargue en su dispositivo se denomina aplicación de terceros.



Nota: la selección, implementación y funcionamiento de cualquier aplicación de terceros que utilice con el dispositivo de bolsillo o con el software de escritorio quedará bajo su total responsabilidad. Research In Motion en ningún caso aprueba ni garantiza la seguridad, compatibilidad, funcionamiento o fiabilidad de las aplicaciones de terceros, así como tampoco se responsabiliza de cuestiones derivadas de dichas aplicaciones.

Visualización de la información de aplicaciones

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Aplicaciones**. Aparecerá la pantalla Aplicaciones.
3. Haga clic en una aplicación. Aparecerá un menú.
4. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para ver todos los detalles de la aplicación, haga clic en **Módulos**. Aparecerá una lista de módulos. Haga clic en un módulo. Aparecerá un menú. Haga clic en **Información del módulo**. Aparecerán los detalles de la aplicación.
 - Para ver los detalles de aplicaciones de terceros, haga clic en **Propiedades**. Aparecerán los detalles de la aplicación.
 - Para eliminar una aplicación de terceros, haga clic en **Eliminar**.

Activación/desactivación automática

Puede configurar si desea que el dispositivo se conecte y se desconecte a las horas especificadas.



Advertencia: si se encuentra en un área en la que las señales inalámbricas pudieran interferir con el funcionamiento normal de otros aparatos (por ejemplo, en un avión), no utilice la función Activación/desactivación autom. para desconectar la radio del dispositivo. Haga clic en el icono **Apagar inalámbrico**.

Configuración de las opciones de activación y desactivación automática

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Activación/desactivación autom.**. Aparecerá la pantalla Activación/desactivación autom.
3. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Día entre semana activado	Determine cuándo desea que se active el dispositivo durante los días de la semana.	7:00 AM
Día entre semana desactivado	Determine cuándo desea que el dispositivo se desactive durante los días de la semana.	11:00 PM
Fin de semana activado	Determine cuándo desea que se active el dispositivo durante el fin de semana.	7:00 AM
Fin de semana desactivado	Determine cuándo desea que el dispositivo se desactive durante el fin de semana.	11:00 PM

4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Activación o desactivación de la función Activación/desactivación autom.

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Activación/desactivación autom.**. Aparecerá la pantalla Activación/desactivación autom.
3. En las secciones de día de la semana y fin de semana, seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para activar la función Activación/desactivación autom., pulse la tecla **Space** en el campo **Desactivada** hasta que aparezca **Activada**.
 - Por el contrario, si desea desactivar la función, pulse la tecla **Space** en el campo **Activada** hasta que aparezca **Desactivada**.



Nota: si apaga el dispositivo mediante el botón de **encendido** y la función Activación/desactivación autom. está activada, el dispositivo se vuelve a encender a la hora de activación automática especificada. Las notificaciones del calendario y de la alarma también encienden el dispositivo.

Si apaga el dispositivo mediante el icono **Apagar**, se le solicitará que seleccione **Apagado automático** (el dispositivo se vuelve a encender a la hora de activación automática especificada) o **Apagado** (el dispositivo sólo se enciende al pulsar el botón de **encendido**).

Texto automático

Puede utilizar el texto automático para mensajes, tareas, notas y citas. La función Texto automático sustituye un texto determinado introducido con el texto que se haya programado. Por ejemplo, si escribe **qeu** y pulsa la tecla **Space**, **qeu** cambiará a **que**.

Puede utilizar el texto automático para llevar a cabo las siguientes acciones:

- Corregir palabras que se suelen escribir incorrectamente
- Reemplazar abreviaturas y acrónimos por palabras completas
- Insertar frases en mensajes con sólo escribir una palabra clave

Visualización de entradas de texto automático

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Texto automático**. Aparecerán las entradas de texto automático.



Sugerencia: para buscar una entrada de texto automático, en la pantalla Texto automático, escriba las primeras letras de la entrada. Aparecerán las entradas que comiencen con estas letras.

Creación de una entrada de texto automático

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Texto automático**. Aparecerá la pantalla Texto automático.
3. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Nuevo**. Aparecerá la pantalla Texto automático: Aparecerá la pantalla Nuevo.
5. En los campos siguientes, escriba la información de texto automático:

Campo	Descripción
Reemplazar	Escriba una palabra clave o una combinación de letras.
Con	Escriba el texto que reemplaza la palabra clave. ▷ Para insertar una macro (por ejemplo, la fecha actual), haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en Insertar macro . Aparecerá el cuadro de diálogo Insertar macro. Haga clic en una macro.

7: Opciones

- En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Utilizar	Seleccione una de las opciones siguientes: M/m especificada: el uso de mayúsculas de la entrada de texto automático será el mismo que el escrito. SmartCase: el uso de mayúsculas de la entrada de texto automático dependerá del contexto en el que se utilice.	SmartCase
Idioma	Determine si desea que la entrada de texto automático esté disponible en todos los idiomas de su dispositivo o sólo en un idioma especificado.	lenguaje actual

- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Guardar**. La entrada de texto automático se guardará.

Edición de una entrada de texto automático

- Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
- Haga clic en **Texto automático**. Aparecerá la pantalla Texto automático.
- Haga clic en una entrada. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Editar**. Aparecerá la pantalla Texto automático: Editar.
- Edite la entrada de texto automático.
- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Guardar**. La entrada de texto automático editada se guardará.

Eliminación de una entrada de texto automático

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Texto automático**. Aparecerá la pantalla Texto automático.
3. Haga clic en una entrada. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Eliminar**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
5. Haga clic en **Eliminar**. La entrada de texto automático se eliminará.

Explorador

Puede establecer las opciones de configuración del explorador predeterminadas. Consulte "Configuración de las opciones del explorador" en la página 94 para obtener más información sobre la configuración de otras opciones del explorador.

Configuración de las opciones del explorador

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Explorador**. Aparecerá la pantalla Explorador.
3. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción
Configuración predeterminada del explorador	Determine el explorador que se abre al hacer clic en los vínculos de los mensajes y archivos adjuntos.
Config. tecla acceso rápido "W"	Determine el explorador WAP que se abrirá al pulsar la tecla W en la pantalla de inicio.
Config. tecla acceso rápido "B"	Determine el explorador de BlackBerry que se abrirá al pulsar la tecla B en la pantalla de inicio.

7: Opciones



Nota: las opciones del explorador pueden variar según las aplicaciones del explorador disponibles en su dispositivo.

4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Guardar**. Las opciones del explorador se guardarán.

Fecha/Hora

Configuración de fecha y hora

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Fecha/Hora**. Aparecerá la pantalla Fecha/Hora.
3. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción
Zona horaria	Configure su zona horaria.
Hora	Configure la hora actual.
Formato de hora	Seleccione un formato de 12 ó 24 horas.
Fecha	Configure la fecha actual.
Definición automática de hora	Determine si la hora de su dispositivo se debe actualizar automáticamente según la zona horaria seleccionada.
Fecha de red	Este campo muestra la fecha actual en la red inalámbrica.
Hora de red	Este campo muestra la hora actual en la red inalámbrica.

4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.



Sugerencia: para copiar la fecha y la hora actuales de la red inalámbrica en su dispositivo, desde la pantalla Fecha/Hora, haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú. Haga clic en **Copiar hora de la red**.

Sistema cortafuegos

Si dispone de aplicaciones de terceros en el dispositivo de bolsillo, la opción de sistema cortafuegos evita que estas aplicaciones puedan transmitir datos sin su conocimiento.



Nota: la selección, implementación y funcionamiento de cualquier aplicación de terceros que utilice con el dispositivo de bolsillo o con el software de escritorio quedará bajo su total responsabilidad. Research In Motion en ningún caso aprueba ni garantiza la seguridad, compatibilidad, funcionamiento o fiabilidad de las aplicaciones de terceros, así como tampoco se responsabiliza de cuestiones derivadas de dichas aplicaciones.

Aceptación o denegación de una solicitud de conexión

1. En el cuadro de diálogo que le solicita la aceptación o denegación de una solicitud de conexión, seleccione una de las opciones siguientes:

- Para aceptar la solicitud, active la casilla de verificación **Aceptar**.
- Para denegar la solicitud, active la casilla de verificación **Rechazar**.



Sugerencia: si no desea que aparezca un cuadro de diálogo cada vez que se presente una solicitud, active la casilla de verificación **No volver a preguntar** en el cuadro de diálogo. Las solicitudes siguientes se aceptarán o denegarán según la opción activada en el cuadro de diálogo.

Restablecimiento de las opciones del sistema cortafuegos

Puede volver a configurar las opciones predeterminadas del sistema cortafuegos.

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Sistema cortafuegos**. Aparecerá la pantalla Sistema cortafuegos.
3. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

7: Opciones

- Haga clic en **Restablecer configuración**. Las opciones del sistema cortafuegos se restablecerán.

Configuración regional

Si el dispositivo dispone de más de un idioma, puede cambiar el idioma del dispositivo.

Selección de un idioma

- Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
- Haga clic en **Configuración regional**. Aparecerá la pantalla Configuración regional.
- En el campo siguiente, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Idioma	Seleccione el idioma que desea utilizar en el dispositivo.	lenguaje actual

- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Guardar**. El idioma se seleccionará.



Nota: si cambia el idioma del dispositivo, las entradas de texto automático se actualizarán para reflejar el cambio.

Servicios de mensajería

Todos los mensajes de correo electrónico enviados desde el dispositivo se enviarán desde el servicio de mensajería que se haya establecido como predeterminado.



Nota: si el dispositivo está integrado con una cuenta de correo electrónico mediante el cliente web, el servicio de mensajería predeterminado será **Web Client**.

Si el dispositivo está integrado con una cuenta de correo electrónico mediante BlackBerry Enterprise Server o BlackBerry Desktop Redirector, el servicio de mensajería predeterminado será **Desktop**.

Cambio del servicio de mensajería predeterminado

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Servicios de mensajería**. Aparecerá la pantalla Servicios de mensajería.
3. En el campo **Mensajería (CMIME)**, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca el servicio deseado.
4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Guardar**. La opción se guardará.

Red

Configuración de las opciones de red

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Red**. Aparecerá la pantalla Red.

7: Opciones

3. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción predeterminada:

Elemento	Descripción	Valor predeterminado
Radio	Enciende y apaga la radio del dispositivo.	Seleccionado
Modo de búsqueda	Determine si su dispositivo debe llevar a cabo una búsqueda y una selección de una red inalámbrica automáticamente.	Automático
Activar red	Este campo muestra el nombre de la red que utiliza su dispositivo.	—

4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Selección manual de una red

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Red**. Aparecerá la pantalla Red.
3. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Buscar redes**. Aparecerá una lista de las redes disponibles.
5. Haga clic en una red. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Seleccionar red**. Se seleccionará la red.

Registro manual de su dispositivo

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Red**. Aparecerá la pantalla Red.
3. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Registrarse ahora**. Su dispositivo se registrará.

Propietario

El texto que escriba en esta pantalla aparecerá cuando bloquee su dispositivo.

Configuración de la información del propietario

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Propietario**. Aparecerá la pantalla Propietario.
3. En los campos siguientes, escriba la información del contacto:

Campo	Descripción
Nombre	Escriba su nombre.
Información	Escriba la información que desea que aparezca cuando se bloquee su dispositivo.

4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Guardar**. La información de propietario se guardará.

Perfiles

Puede activar perfiles que le avisen de alarmas, páginas Web guardadas y contenidos WAP entrantes, mensajes y registros de llamadas de teléfono.

7: Opciones

El dispositivo dispone de los siguientes perfiles. Cuando adquiere el dispositivo de bolsillo, el perfil **Predeterminado** está activado.

Perfil	Elemento	Notificación		Volumen
		Fuera de la funda	En la funda	
Silencioso	Alarma, explorador, calendario, nivel 1, mensajes, teléfono, SMS	Ninguno	Ninguno	Silencio
Ruidoso	Alarma, explorador, calendario, nivel 1, mensajes, teléfono, SMS	Vibrar + Tono	Vibrar + Tono	Alto
Discreto	Alarma	Tono	Tono	Bajo
	Explorador, calendario, nivel 1, mensajes, teléfono, SMS	Vibrar	Vibrar	Silencio
Valor predeterminado	Alarma	Tono	Tono	Alto
	Teléfono	Tono	Vibrar + Tono	Alto
	Explorador, calendario, nivel 1, mensajes, SMS	Indicador LED parpadeante	Vibrar Indicador LED parpadeante	Silencio

Activación de un perfil de notificación

1. Abra la aplicación de perfiles. Aparecerá la pantalla Perfiles.
2. Haga clic en un perfil. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Activar**. Aparecerá la palabra (**Encendido**) junto al perfil activado.



Sugerencia: para activar un perfil de forma rápida, en la pantalla Perfiles, seleccione un perfil. Pulse la tecla **Space**.

Creación de un perfil de notificación

1. Abra la aplicación de perfiles. Aparecerá la pantalla Perfiles.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Nuevo**. Aparecerá una lista de elementos para los que puede recibir notificación.
4. En el campo **Nombre**, escriba un nombre para el perfil.
5. Haga clic en un elemento para el que puede recibir una notificación. Aparecerá un menú.
6. Haga clic en **Editar**.
7. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción predeterminada:

Campo	Descripción
Fuera de la funda	Determine cómo le notificará el dispositivo cuando no esté en la funda.
En la funda	Determine cómo le notificará el dispositivo cuando esté en la funda.
Tono	Determine el tono que emitirá el dispositivo al recibir una notificación.
Volumen	Determine el volumen de la notificación. Si configura este campo como En aumento , el volumen de la notificación aumentará.
Número de pitidos	Determine el número de pitidos que emitirá la notificación antes de detenerse. En las llamadas de teléfono, la notificación no se detendrá hasta que conteste a la llamada.
Repetir notificación	Determine si el indicador debe parpadear para avisarle de que existen mensajes no leídos.
No molestar	Determine si desea que su dispositivo le avise de llamadas entrantes.

8. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
9. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

7: Opciones

10. Repita los pasos 5-9 para los otros elementos de la lista.
11. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
12. Haga clic en **Guardar**. El perfil se guardará.

Edición de un perfil de notificación

1. Abra la aplicación de perfiles. Aparecerá la pantalla Perfiles.
2. Haga clic en un perfil. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Editar**. Aparecerá una lista de elementos para los que puede recibir notificación.
4. Haga clic en un elemento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Editar**.
6. Edite la información de la notificación.
7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
8. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.
9. Repita los pasos 4-8 para los otros elementos de la lista.
10. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
11. Haga clic en **Cerrar**. Los elementos editados se guardarán.

Eliminación de un perfil de notificación

Sólo podrá eliminar perfiles de notificación que haya creado.

1. Abra la aplicación de perfiles. Aparecerá la pantalla Perfiles.
2. Haga clic en un perfil. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Eliminar**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
4. Haga clic en **Eliminar**. El perfil se eliminará.

Descarga de melodías de notificación

Puede descargar melodías o melodías de llamadas en formato MIDI estándar.

1. En una página Web, haga clic en un vínculo de archivo .mid. Aparecerá un menú.
2. Haga clic en **Obtener vínculo**. Aparecerá la pantalla Archivo MIDI.
3. Haga clic en **Guardar**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
4. En el campo **Introduzca el nombre de melodía**, escriba un nombre para la melodía.
5. Haga clic en **Guardar**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
6. Haga clic en **Aceptar**. La melodía se descargará.



Sugerencia: para escuchar la melodía antes de descargarla, haga clic en el icono **Reproducir** en la pantalla Archivo MIDI. Para detener la reproducción de la melodía, haga clic en el icono **Detener**.



Advertencia: Research In Motion en ningún caso aprueba ni garantiza la seguridad o la compatibilidad de ningún archivo MIDI con el dispositivo; asimismo, no será responsable de ningún archivo MIDI, incluido su funcionamiento. La selección y utilización de archivos MIDI será responsabilidad del usuario.

Administración de una melodía

1. Abra la aplicación de perfiles. Aparecerá la pantalla Perfiles.
2. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
3. Haga clic en **Mostrar melodías**. Aparecerá la pantalla Melodías.
4. Haga clic en una melodía. Aparecerá un menú.
5. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para escuchar la melodía, haga clic en **Reproducir**.
 - Para eliminar una melodía, haga clic en **Eliminar**. Aparecerá un cuadro de diálogo. Haga clic en **Eliminar**.

Pantalla/Teclado

Configuración de las opciones de la pantalla y el teclado

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Pantalla/Teclado**. Aparecerá la pantalla Pantalla/Teclado.
3. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Pantalla en modo de espera	Determine si desea que una imagen aparezca cuando su dispositivo esté inactivo durante un período de tiempo especificado. ▷ Para previsualizar la pantalla en modo de espera, haga clic en el botón Vista preliminar .	Activada
Tiempo de espera	Determine el período de tiempo de inactividad de su dispositivo antes de que aparezca la pantalla en modo de espera.	10 min
Familia de fuentes	Determine la familia de fuentes de la fuente del dispositivo.	Sistema
Tamaño de fuente	Determine el tamaño de la fuente del dispositivo.	9
Estilo de fuente	Permite determinar si la fuente es normal, negrita o cursiva.	Normal

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Modo antialias	Permite determinar si desea que el dispositivo de bolsillo utilice la opción de sin antialias para suavizar los bordes de las fuentes de gran tamaño.	Sin antialias
Tono de tecla	Determine si desea que su dispositivo emita un tono cada vez que pulse una tecla.	Desactivado
Velocidad de tecla	Determine la velocidad a la que desea que se mueva el cursor cuando mantenga pulsada la tecla Retroceso , la tecla Intro o la tecla Space .	Lenta

- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Seguridad

Configuración de las opciones de seguridad

- Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
- Haga clic en **Seguridad**. Aparecerá la pantalla Seguridad.
- En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Contraseña	Determine si desea activar una contraseña en el dispositivo. Consulte "Configuración de una contraseña" en la página 142 para obtener más información.	Desactivada

7: Opciones

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Tiempo de espera de seguridad	Determine el período de tiempo de inactividad de su dispositivo antes de que se bloquee.	2 min
Bloquear disp. al guardar en funda	Determine si desea que su dispositivo se bloquee al introducirlo en la funda.	No
Política de TI	Este campo muestra el nombre de la política de TI asignada al dispositivo.	—



Nota: si pierde el dispositivo o se lo roban, póngase en contacto con el administrador del sistema. Si la política de TI está activada en su dispositivo, el administrador del sistema podrá desactivar o bloquear el dispositivo a través de la red inalámbrica.

Para recibir las opciones de política de TI a través de la red inalámbrica, su dispositivo debe estar activado en BlackBerry Enterprise Server versión 3.5 o posterior para Microsoft Exchange.

- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

Configuración de una contraseña

- Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
- Haga clic en **Seguridad**. Aparecerá la pantalla Seguridad.
- En el campo **Contraseña**, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción **Activada**.
- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
- Haga clic en **Guardar**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
- En el campo **Nueva contraseña**, escriba una contraseña.
- Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un cuadro de diálogo.
- En el campo **Verificar nueva contraseña**, vuelva a escribir la contraseña.

9. Haga clic con la rueda de desplazamiento. La contraseña se activará.

Cambio de la contraseña

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Seguridad**. Aparecerá la pantalla Seguridad.
3. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Cambiar contraseña**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
5. En el campo **Introducir contraseña**, escriba la contraseña actual.
6. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un cuadro de diálogo.
7. En el campo **Nueva contraseña**, escriba una contraseña nueva.
8. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un cuadro de diálogo.
9. En el campo **Verificar nueva contraseña**, vuelva a escribir la contraseña.
10. Haga clic con la rueda de desplazamiento. La contraseña se cambiará.

Desactivación de la contraseña

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Seguridad**. Aparecerá la pantalla Seguridad.
3. En el campo **Contraseña**, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción **Desactivada**.
4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Guardar**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
6. En el campo **Introducir contraseña**, escriba la contraseña.

7: Opciones

7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. La contraseña se desactivará.

Bloqueo de su dispositivo

1. En la pantalla de inicio, haga clic en el icono de **bloqueo**. Su dispositivo se bloqueará.

Desbloqueo de su dispositivo



Advertencia: si no escribe la contraseña correcta en cinco intentos, se solicitará que escriba **blackberry** antes de continuar. En los siguientes intentos, los caracteres que escriba se mostrarán en el campo **Introducir contraseña**.

Si no escribe la contraseña correcta en ocho intentos, se solicitará que vuelva a escribir **blackberry** antes de continuar.

Si no escribe la contraseña correcta en diez intentos, se eliminará toda la información del dispositivo por razones de seguridad.

1. En la pantalla Bloquear, gire la rueda de desplazamiento. Aparecerá el cuadro de diálogo El dispositivo está bloqueado.
2. Haga clic en **Desbloquear**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
3. En el campo **Introducir contraseña**, escriba su contraseña.
4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Su dispositivo se desbloqueará.

Realización de pruebas automáticas de seguridad

La aplicación Prueba de seguridad comprueba que el software de seguridad está implantado correctamente en su dispositivo. La prueba se lleva a cabo de forma automática cuando su dispositivo se reinicia. Para realizar las pruebas de forma manual, lleve a cabo los pasos siguientes:

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Seguridad**. Aparecerá la pantalla Seguridad.
3. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.

4. Haga clic en **Verificar software de seguridad**. Aparecerá un cuadro de diálogo que indica si se han superado las pruebas o no.

Libro de servicios

Puede ver los libros de servicios de su dispositivo. Algunas funciones del dispositivo (por ejemplo, la sincronización inalámbrica del calendario) requieren un funcionamiento del libro de servicios.



Nota: la opción de integración determina el libro de servicios que aparece en su dispositivo.

Visualización de los libros de servicios

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Libro de servicios**. Aparecerá el libro de servicios.



Sugerencia: para ver el registro de servicios de un libro de servicios, haga clic en el libro de servicios. Aparecerá un menú. Haga clic en **Ver**.

Aceptación de un libro de servicios

Su dispositivo acepta automáticamente la mayoría de los libros de servicios. En caso de que no se acepte automáticamente un libro de servicios, aparecerá un icono de libro en la sección de estado del dispositivo de la pantalla. Para aceptar un libro de servicios de forma manual, lleve a cabo los pasos siguientes:

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Libro de servicios**. Aparecerá el libro de servicios.
3. Haga clic en un libro de servicios pendiente. Aparecerá un menú.
4. Haga clic en **Aceptar**. El libro de servicios se aceptará.

Tarjeta SIM

La tarjeta de módulo de información de abonado (SIM) almacena datos de seguridad, información acerca de su programa de servicios, así como opciones personales de teléfono. El campo **ID** viene determinado por el proveedor de servicios.

Activación o desactivación de la seguridad de la tarjeta SIM



Requisitos previos: para utilizar la seguridad de la tarjeta SIM, deberá cumplir los requisitos siguientes:

- Su proveedor de servicios debe suministrarle un código PIN para la tarjeta SIM.
- Deberá disponer de la tarjeta SIM adecuada.

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Tarjeta SIM**. Aparecerá la pantalla Tarjeta SIM.
3. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
4. Seleccione una de las opciones siguientes:
 - Para activar la seguridad de la tarjeta SIM, haga clic en **Activar seguridad**.
 - Para desactivarla, haga clic en **Desactivar seguridad**.

Aparecerá un cuadro de diálogo.

5. En el campo **Introduzca código PIN**, escriba su código PIN.
6. Haga clic con la rueda de desplazamiento. La opción se guardará.



Advertencia: si se introduce tres veces seguidas un código PIN incorrecto, la tarjeta SIM dejará de funcionar. Para utilizar su dispositivo con esa tarjeta SIM, deberá solicitar a su proveedor de servicios la clave de desbloqueo personal (PUK) de su tarjeta SIM.

Cambio del código PIN de la tarjeta SIM

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Tarjeta SIM**. Aparecerá la pantalla Tarjeta SIM.
3. Compruebe que aparece **Seguridad activada** en la parte superior de la pantalla.
4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Cambiar código PIN**. Aparecerá un cuadro de diálogo.
6. En el campo **Introduzca código PIN**, escriba su código PIN.
7. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un cuadro de diálogo.
8. En el campo **Introduzca nuevo código PIN**, escriba su nuevo código PIN.
9. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un cuadro de diálogo.
10. Vuelva a escribir su nuevo código PIN. El código PIN se cambiará.

SMS

Consulte "Configuración de las opciones de mensajes SMS" en la página 29 para obtener más información acerca de las opciones de SMS.

Estado

Ver elementos de estado

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.

7: Opciones

2. Haga clic en **Estado**. Aparecerán los siguientes elementos:

Campo	Descripción
Señal	Muestra la intensidad de la señal de red, en milivatios de decibelio (dBm)
Batería	Muestra el nivel aproximado de carga de la batería
Espacio libre	Muestra la cantidad de memoria disponible, en bytes, para el almacenamiento de datos como, por ejemplo, mensajes, registros de llamadas de teléfono y contactos
Espacio total	Muestra la cantidad de memoria, en bytes, que utiliza el dispositivo
PIN	Muestra el número de identificación personal (PIN) de su dispositivo
IMEI	Muestra el número de identidad internacional de equipos móviles (IMEI) de su dispositivo

Tema

Si el dispositivo dispone de más de un tema, puede cambiar el tema del dispositivo.

Selección de un tema

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **Tema**. Aparecerá la pantalla Tema.
3. En el campo siguiente, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Tema	Seleccione el tema que desea utilizar en el dispositivo.	—

4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Guardar**. Se seleccionará el tema.

TLS

Transport Layer Security (TLS) proporciona opciones de autenticación y seguridad adicionales al explorar páginas Web mediante el explorador de BlackBerry. Se trata de una función de seguridad opcional que puede cargar en el dispositivo de bolsillo con la herramienta Cargador de aplicaciones. Consulte el *software de escritorio: Ayuda del cargador de aplicaciones* para obtener más información sobre la carga de aplicaciones.



Requisitos previos: si desea utilizar TLS, el dispositivo de bolsillo debe estar activado para Mobile Data Service en BlackBerry Enterprise Server.

Configuración de las opciones de TLS

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en TLS.
3. En el campo **TLS predeterminado**, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:
 - Para agregar TLS a la conexión de BlackBerry Enterprise Server a un servidor Web, seleccione **Proxy**.
 - Para agregar TLS a todas las conexiones del dispositivo de bolsillo a un servidor Web, seleccione **Dispositivo**.



Nota: puede que el explorador tarde más en conectarse a las páginas Web si selecciona **Dispositivo** en el campo **TLS predeterminado**.

Inserción WAP

La inserción WAP le permite recibir contenido de aplicaciones Web sin la necesidad de solicitarlo. Por ejemplo, puede recibir actualizaciones o notificaciones sobre el tiempo, bolsa o noticias.

Dependiendo del programa de su proveedor de servicios, es posible que esta función no esté disponible en su dispositivo.

7: Opciones

Configuración de las opciones de la inserción WAP

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. En las siguientes casillas de verificación, pulse la tecla **Space** para activar o desactivar la opción:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Activar inserción WAP	Determine si desea activar o desactivar la inserción WAP.	Seleccionado
Permitir aplicaciones de activación de inserción WAP	Determine si desea que su dispositivo acepte aplicaciones de terceros.	Seleccionado

3. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción deseada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Procesar carga de servicio	Determine cómo desea que le notifique el dispositivo de contenidos de carga de servicio entrante.	Automático
Procesar indicación de servicio	Determine cómo desea que le notifique el dispositivo de contenidos de indicación de servicio entrantes.	Automático
Procesar otros mensajes	Determine cómo desea que le notifique el dispositivo de contenidos entrantes que no son de carga de servicio ni de indicación de servicio.	Automático

4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

WTLS

WTLS (Wireless Transport Layer Security) es la capa de seguridad del explorador WAP que ofrece seguridad en los servicios WAP. Se trata de una función de seguridad opcional que puede cargar en el dispositivo de bolsillo con la herramienta Cargador de aplicaciones. Consulte el *software de escritorio: Ayuda del cargador de aplicaciones* para obtener más información sobre la carga de aplicaciones.

Configuración de las opciones de WTLS

1. Abra la aplicación de opciones. Aparecerá la pantalla Opciones.
2. Haga clic en **WTLS**. Aparecerá la pantalla WTLS.
3. En los campos siguientes, pulse la tecla **Space** hasta que aparezca la opción predeterminada:

Campo	Descripción	Valor predeterminado
Intensidad de cifrado	Determine el nivel de cifrado para la conexión al gateway WAP.	Permitir mínima
Solicitar confianza del servidor	Determine si se le debe pedir confirmación para autenticar las conexiones WTLS en caso de que el dispositivo no pueda autenticar la conexión automáticamente.	Sí

4. Haga clic con la rueda de desplazamiento. Aparecerá un menú.
5. Haga clic en **Guardar**. Las opciones se guardarán.

7: Opciones



Referencia

Esta sección proporciona información sobre los temas siguientes:













- Iconos
- Resolución de problemas
- Mantenimiento


Iconos

Libreta de direcciones













Icono	Descripción
	El número de teléfono contiene una pausa.
	El número de teléfono contiene un tiempo de espera.

Mensajes



Icono	Descripción
	El mensaje se está enviando.
	El mensaje se enviará en cuanto sea posible. Se ha enviado una solicitud de archivo adjunto.
	El mensaje se ha enviado a la red. La solicitud de archivo adjunto se ha completado con éxito.
	El mensaje PIN o SMS se ha entregado al destinatario.
	Se ha guardado un borrador del mensaje PIN o de correo electrónico.
	Error de transmisión del mensaje. La solicitud del archivo adjunto no se ha completado con éxito.
	Mensaje de correo electrónico no leído.
	Mensaje de correo electrónico leído.
	Mensaje SMS no leído.
	Mensaje SMS leído.
	El mensaje de correo electrónico está archivado.
	Importancia alta.

Icono	Descripción
	Archivo adjunto de la libreta de direcciones.







Teléfono

Icono	Descripción
	La llamada de teléfono está en curso.
	
	Nivel de volumen.
	La llamada de teléfono está en silencio.
	Reenvío de llamadas activado para todas las llamadas de teléfono.
	Mensaje de correo de voz pendiente.
	El teléfono de texto (TTY) está activado.
	Llamada de teléfono efectuada o recibida.
	Registro de llamadas perdidas no leído.
	Mensaje de correo de voz no leído.
	Registro de llamadas perdidas leído.
	Mensaje de correo de voz leído.







Explorador

Icono	Descripción
	Página Web guardada no leída.
	Página Web guardada leída.

8: Referencia

Icono	Descripción
	El explorador está conectado a la red inalámbrica.
	El explorador no está conectado a la red inalámbrica.
	La conexión del explorador a la página Web es segura.
	La conexión del explorador a la página Web no es segura.
	Reproducir melodía MIDI.
	Detener la reproducción de melodía MIDI.

Calendario

Icono	Descripción
	Se ha iniciado la cita con una invitación a una reunión.
	La cita o reunión tiene configurado un aviso.
	La cita o reunión dispone de texto en el campo Notas .
	La cita o reunión se repite.
	Se ha producido una excepción en una reunión o cita repetida.
	La cita o reunión es un evento ininterrumpido.

Otras aplicaciones

Aplicación	Icono	Descripción
Tareas		La tarea no se ha iniciado o está en curso.
		La tarea se ha aplazado.
		Tarea completada.
		Prioridad alta.
		Prioridad baja.
Alarma		Se ha activado la alarma.
Varios		Modo Alt.
		Modo de mayúsculas o modo de bloqueo de mayúsculas.
		Modo de bloqueo numérico.
		Nuevo libro de servicios.

Resolución de problemas

Problema	Posible causa	Posible solución
El dispositivo no se enciende.	La batería no está insertada correctamente.	Vuelva a insertar la batería. Consulte la <i>Guía de inicio rápido</i> y <i>Tarjeta de referencia rápida</i> .
	La batería está demasiado baja.	Cargue la batería. Consulte la <i>Guía de inicio rápido</i> y <i>Tarjeta de referencia rápida</i> .

8: Referencia

Problema	Posible causa	Posible solución
El dispositivo no responde o está bloqueado.	Varias.	Reinicie el dispositivo: Pulse la tecla Alt + la tecla de mayúsculas a la derecha + la tecla de retroceso .
La pantalla se lee con dificultad.	El dispositivo se encuentra en una zona de poca iluminación.	Encienda la retroiluminación: Pulse el botón de encendido .
	La fuente del dispositivo es demasiado pequeña.	Aumente el tamaño de la fuente del dispositivo. Consulte la página 140.
El dispositivo de bolsillo no le avisa de eventos como mensajes, llamadas de teléfono o alarma.	La radio inalámbrica está apagada.	Haga clic en el icono Encender inalámbrico .
	La notificación no se ha configurado para emitir un aviso audible.	Cambie la notificación a Tono o Vibrar+Tono . Consulte la página 135.
	El volumen de la notificación es demasiado bajo.	Aumente el volumen de la notificación. Consulte la página 135.
	La alarma está configurada con una hora incorrecta.	Vuelva a ajustar la alarma y, si utiliza el formato de reloj de 12 horas, compruebe la opción AM o PM. Consulte la página 117.
	El evento de calendario no tiene configurado ningún aviso.	Configurar un aviso. Consulte la página 101.

Problema	Posible causa	Posible solución
<p>Alguna aplicaciones del dispositivo no funcionan.</p> <p>Por ejemplo, el dispositivo de bolsillo no envía ni recibe mensajes, el teléfono no funciona o el icono del explorador no aparece en la pantalla de inicio.</p>	La radio inalámbrica está apagada.	Haga clic en el icono Encender inalámbrico .
	El dispositivo no se encuentra en un área de cobertura inalámbrica.	Vuelva a un área de cobertura inalámbrica.
	La batería está demasiado baja.	Cargue el dispositivo. <i>Consulte la Guía de inicio rápido y Tarjeta de referencia rápida.</i>
	La tarjeta SIM no está insertada correctamente.	Vuelva a insertar la tarjeta SIM. <i>Consulte la Guía de inicio rápido y Tarjeta de referencia rápida.</i>
	El dispositivo no está registrado en la red inalámbrica.	Compruebe el estado de registro en el campo Activar red . Consulte la página 133.
		Registrar con la red. Consulte la página 134.
		Póngase en contacto con su proveedor de servicios.
La red inalámbrica tiene dificultades.	Póngase en contacto con su proveedor de servicios.	
Su proveedor de servicios no admite el teléfono o el explorador.	Póngase en contacto con su proveedor de servicios.	

Mantenimiento

Para	Haga lo siguiente
Alargar la vida de la batería	Active la función Activación/desactivación autom. Consulte la página 125.
	Apague la radio cuando no esté en un área de cobertura inalámbrica: Haga clic en el icono Apagar inalámbrico .
	Limite el uso de la función de retroiluminación.
	Elimine el mensaje original cuando envíe la respuesta. Consulte la página 14.
	Si desea enviar un mensaje a varias personas, utilice la función Agregar para , Agregar CC o Agregar CCO en lugar de enviar el mensaje varias veces. Consulte la página 11.
	Cargue su dispositivo con regularidad.

Índice

A

abrir

- archivos adjuntos, 20
- Archivos adjuntos de la libreta de direcciones., 17
- citas, 104
- contactos, 47
- grupos, 47
- marcadores, 88
- mensajes PIN y de correo electrónico, 10
- mensajes SMS, 25
- notas, 115
- páginas Web, 81–82
- registros de llamadas de teléfono, 62
- reuniones, 104
- tarefas, 113

aceptar

- invitaciones de reunión, 105
- libros de servicios, 145

acerca de esta guía, 5

activación/desactivación automática

- activar, 126
- configurar, 125
- desactivar, 126

activar

- activación/desactivación automática, 126
- bloqueo de llamada, 68
- contraseña del dispositivo, 142
- reenvío de llamada, 70
- registro de llamadas, 66
- seguridad de la tarjeta SIM, 146

actualizar páginas Web, 84

advertencias

- definición, 7
- icono, 7

agregar

- aplicaciones, 85
- archivos adjuntos a los mensajes, 16
- contactos a grupos, 48
- contactos adicionales a mensajes, 12
- direcciones de correo electrónico múltiples, 43
- melodías, 139
- Véase también* crear

alarma

- apagar, 118
- configurar, 117
- configurar perfiles de notificación, 135
- icono, 157
- resolución de problemas, 158

apagar

- alarma, 118
- dispositivo de bolsillo, 125, 126
- silencio, 59

aplicaciones

- agregar, 85
- eliminar, 124
- resolución de problemas, 159
- utilizar durante una llamada, 61

archivar mensajes de correo

- electrónico, 34

archivos adjuntos

- abrir, 20
- abrir contenido, 19
- configurar las opciones, 21
- explorar, 20, 21
- formatos de archivo compatibles, 19

Archivos adjuntos de la libreta de

- direcciones.
- abrir, 17
- enviar, 16
- iconos, 155

Índice

archivos adjuntos, *Véase* archivos adjuntos; archivos adjuntos de la libreta de direcciones
asistencia, 8
asistencia técnica, 8
asunto, buscar por, 38
avisos, resolución de problemas, 158
ayuda, 8
Ayuda en línea de BlackBerry Web Client, 8
Ayuda en línea de software de escritorio BlackBerry, 7

B

batería
 mantenimiento, 160
 resolución de problemas, 157, 159
batería baja, 157, 159, 160
Bloc de notas, configurar opciones, 116
bloquear el dispositivo de bolsillo, 144
bloqueo de llamada
 activar, 68
 cambiar contraseña, 69
 configurar las opciones, 67
 desactivar, 68
borrar
 cachés del explorador, 93
 contadores del teléfono, 78
BrickBreaker
 cápsulas, 119
 configurar las opciones, 120
 definición, 119
 explorar, 120
buscar
 contactos en una libreta de direcciones remota, 49
 mensajes, 35
 por asunto, 37
 por destinatario, 37
 por remitente, 37

registros de llamadas de teléfono, 64
búsquedas
 editar guardadas, 37
 eliminar guardadas, 37
 especificar criterios para, 36
 guardar, 36
 realizar, 36
 seleccionar carpetas, 36, 65
 ver guardadas, 37

C

cachés, 93
calculadora
 convertir medidas, 117
 memoria, 117
 realizar cálculos, 116
calendario
 cambiar formatos, 98
 configurar las opciones, 108
 configurar perfiles de notificación, 135
 formato de agenda, 98
 formato de día, 98
 formato de mes, 99
 formato de semana, 99
 iconos, 156
 restricciones para usuarios de Lotus Notes, 102, 106
 Véase también citas; reuniones
cambiar
 carpetas de marcador, 87
 código PIN de seguridad de la tarjeta SIM, 147
 contactos de grupos, 48
 contraseña del dispositivo, 143
 estado de la tarea, 113
 formatos del calendario, 98
 nombres de campos definidos por el usuario, 44
 orden de marcadores, 89
 volumen de llamadas de teléfono, 58

- Véase editar; configurar*
- Campo Activar entrada rápida, 108
 - Campo Activar red, 134, 159
 - Campo Ancho de columna de hoja, 21
 - Campo Aviso predeterminado, 108
 - Campo Bloquear disp. al guardar en funda, 142
 - Campo Búsqueda con distinción de mayúsculas y minúsculas, 22
 - Campo Celdas externas de hoja, 21
 - Campo Centro de servicios, 29
 - Campo Código de área, 74
 - Campo Código de país, 74
 - Campo Colgar automáticamente, 72
 - Campo Comienzo del día, 108
 - Campo config. tecla acceso rápido B, 129
 - Campo config. tecla acceso rápido W, 129
 - Campo Configuración predeterminada del explorador, 129
 - Campo Confirmar cierre al salir, 94
 - Campo Confirmar eliminación, 23, 50, 72, 108, 114, 116
 - Campo Confirmar secuencia de comandos de ejecución, 94
 - Campo Conflictos, 23
 - Campo Considerar PIN como nivel 1, 23
 - Campo Contestar automáticamente, 72
 - Campo Continuación autom., 23
 - Campo Contraseña, 141
 - Campo Crear en, 87
 - Campo Desplazamiento horizontal por la hoja, 21
 - Campo Desplazamiento vertical por la hoja, 21
 - Campo Día entre semana activado, 125
 - Campo Día entre semana desactivado, 125
 - Campo Dirección de la página de inicio, 80
 - Campo Disponible sin conexión, 87
 - Campo Eliminar en, 23
 - Campo En la funda, 137
 - Campo Entregar informes, 29
 - Campo Enviado como, 29
 - Campo Espera de llamadas activada, 71
 - Campo Esperar, 75
 - Campo Etiquetas de muestra de hoja, 21
 - Campo Familia de fuentes, 22, 140
 - Campo Fin de semana activado, 125
 - Campo Fin de semana desactivado, 125
 - Campo Fin del día, 108
 - Campo Fuera de la funda, 137
 - Campo Guardar mensajes en tarjeta SIM, 29
 - Campo Importancia, 24
 - Campo Intensidad de cifrado, 151
 - Campo Internacionales sin red PLMN doméstica, 68
 - Campo Llamadas entrantes si hay itinerancia, 68
 - Campo Llamadas internacionales, 68
 - Campo Llamadas no contestadas, 70
 - Campo Llamar, 74
 - Campo Longitud de la extensión, 75
 - Campo Longitud del n° nacional, 74
 - Campo Marcar desde la pantalla de inicio, 73
 - Campo Modo de búsqueda, 134
 - Campo Modo TTY, 77
 - Campo Mostrar hora, 23
 - Campo Mostrar nombre, 23
 - Campo No molestar, 137
 - Campo Número de acceso, 76
 - Campo Número de elementos anteriores, 29
 - Campo Número de pitidos, 137
 - Campo Números adicionales, 76

Índice

- Campo Ocultar mensajes
 - archivados, 23
- Campo Ordenar por, 50, 72, 114
- Campo Período de vigencia, 29
- Campo Permitir nombres
 - duplicados, 50
- Campo Política de TI, 142
- Campo Primer día de la semana, 109
- Campo Radio, 134
- Campo Reconciliación inalámbrica, 23
- Campo Registrar estos tipos de llamada, 67
- Campo Repetir notificación, 137
- Campo Restringir mi identidad, 72
- Campo Saludo, 42
- Campo Solicitar confianza del servidor, 151
- Campo Tamaño de fuente, 22, 140
- Campo Tiempo de espera de seguridad, 142
- Campo Título, 87
- Campo Todas las llamadas, 70
- Campo Todas las llamadas entrantes, 67
- Campo Todas las llamadas salientes, 68
- Campo Tono, 137
- Campo Tono de tecla, 141
- Campo Velocidad de tecla, 141
- Campo Ver reg. en lista de mensajes, 66
- Campo Vista inicial, 108
- Campo Volumen, 137
- campos definidos por el usuario,
 - cambiar, 44
- carpetas de marcador
 - crear, 90
 - establecer predeterminada, 90
 - renombrar, 90
- carpetas, *Véase* carpetas de marcadores
- cerrar
 - explorador, 92
 - páginas Web, 92
- citas
 - abrir, 104
 - crear, 101–104
 - definición, 100
 - editar, 105–107
 - eliminar, 107–108
- código PIN, cambiar código de seguridad de la tarjeta SIM, 147
- conferencias telefónicas, 60
- configuración regional, 132
- configuración, *Véase* opciones del dispositivo de bolsillo
- configurar
 - alarma, 117
 - carpetas predeterminada para marcadores, 90
 - contraseña del dispositivo, 144
 - explorador, 80
 - fecha y hora, 130
 - importancia elevada de los mensajes, 24
 - información del propietario, 135
 - opciones de activación/
 - desactivación automática, 125
 - opciones de la libreta de direcciones, 50
 - opciones de mensajes PIN y de correo electrónico, 22
 - opciones de mensajes SMS, 29
 - opciones de pantalla/teclado, 140
 - opciones de red, 133
 - opciones de seguridad, 141
 - opciones de tareas, 114
 - opciones de TLS, 149
 - opciones de WTLS, 151
 - opciones del archivo adjunto, 21
 - Opciones del Bloc de notas, 116
 - opciones del calendario, 108
 - opciones del correo de voz, 75
 - opciones del explorador, 94, 129
 - opciones del juego, 120

- opciones del teléfono, 65
- página de inicio del explorador, 80
- perfiles de notificación, 136
- contactos
 - abrir, 47
 - buscar en una libreta de direcciones remota, 49
 - crear, 42–46
 - editar, 47
 - eliminar, 48
 - Véase también* contactos de la tarjeta SIM; grupos
- contactos de la tarjeta SIM
 - crear, 51
 - editar, 52
 - eliminar, 52
 - ver, 51
- contadores, 77
- contenido completo, abrir, 20
- contenido, abrir en archivos adjuntos, 19
- contestar llamadas de teléfono, 58
- contraseña del dispositivo
 - cambiar, 143
 - configurar, 142
 - desactivar, 143
 - incorrecta, 144
- contraseña, *Véase* contraseña del dispositivo
- convenciones
 - advertencias, 7
 - notas, 7
 - requisitos previos, 7
 - sugerencias, 7
- correo de voz
 - configurar número, 75
 - icono, 155
 - llamar, 57, 75
- crear
 - carpetas para marcadores, 90
 - citas, 101–104
 - contactos, 18, 42–46
 - contactos de la tarjeta SIM, 51

- entradas de texto automático, 127
- grupos, 44
- llamadas de teléfono, 54
- marcadores, 86
- mensajes PIN y de correo electrónico, 11–14
- mensajes SMS, 25
- notas, 115
- notas de llamadas de teléfono, 63
- perfiles de notificación, 137
- reuniones, 101–103
- tareas, 112

D

- denegar invitaciones de reunión, 105
- desactivar
 - activación/desactivación automática, 126
 - alarma, 118
 - bloqueo de llamada, 68
 - contraseña del dispositivo, 143
 - reenvío de llamada, 70
 - registro de llamadas, 66
 - seguridad de la tarjeta SIM, 146
- desbloquear dispositivo, 144
- desconectar explorador de la red inalámbrica, 92
- destinatarios
 - buscar por, 38
 - responder a todos, 14
- dirección URL
 - página de inicio, 80
 - página Web, 81, 85
- direcciones de correo electrónicos, agregar múltiples, 43
- direcciones, *Véase* contactos

E

- editar
 - búsquedas guardadas, 37

Índice

- citás, 105–107
 - contactos, 47
 - contactos de la tarjeta SIM, 52
 - entradas de texto automático, 128
 - estado de la tarea, 113
 - grupos, 47
 - marcadores, 88
 - mensajes PIN y de correo electrónico, 15
 - nombres de campos definidos por el usuario, 44
 - notas, 115
 - notas de llamadas de teléfono, 63
 - perfiles de notificación, 138
 - reuniones, 105–107
 - tareas, 113
 - Véase también* configurar
 - elevada importancia, configurar, 24
 - eliminar
 - búsquedas guardadas, 37
 - citás, 107–108
 - contactos, 48
 - contactos de la tarjeta SIM, 52
 - contactos desde grupos, 48
 - entradas de texto automático, 129
 - grupos, 48
 - marcadores, 89
 - mensajes, 23, 30–32
 - notas, 116
 - perfiles de notificación, 138
 - registros de llamadas de teléfono, 64
 - reuniones, 107–108
 - tareas, 114
 - texto original del mensaje de respuesta, 14
 - encender, radio, 158, 159
 - enviar
 - Archivos adjuntos de la libreta de direcciones., 16
 - mensajes PIN y de correo electrónico, 11
 - mensajes SMS, 25
 - especificar criterios de búsqueda, 36
 - espera de llamadas, 71
 - explorador
 - acerca de, 80
 - administrar, 92
 - cerrar, 92
 - configurar las opciones, 80, 94, 129
 - estado de conexión, 93
 - explorar páginas Web, 81, 83
 - historial, 92
 - iconos, 155
 - Inserción WAP, 149
 - marcadores, 86
 - ocultar, 92
 - página de inicio, 80
 - teclas de método abreviado, 83
 - TLS, 149
 - WTLS, 151
 - explorar
 - archivos adjuntos, 20–21
 - calendario, 98
 - páginas Web, 83
 - extensiones, marcación, 43
- ## F
- fecha relativa, definición, 102
 - fecha, ajustar, 130
 - finalizar llamadas de teléfono, 55
 - formato
 - calendario, 98
 - fuentes de información
 - relacionadas, 7
 - fuentes de información, relacionados con esta guía, 7
- ## G
- grupos
 - abrir, 47
 - agregar contactos a, 48
 - cambiar contactos en, 48

- crear, 44
- editar, 47
- eliminar, 48
- eliminar contactos desde, 48
- guardar
 - búsquedas, 36
 - mensajes, 30
 - mensajes de borrador, 13
 - páginas Web, 84
- Guía de inicio rápido y Tarjeta de referencia rápida, 7*

H

- hacer
 - llamadas de teléfono, 54–56
 - llamadas de teléfono de emergencia, 56
- hoja de cálculo, seleccionar archivos adjuntos, 20
- hora, ajustar, 130

I

- iconos
 - advertencia, 7
 - alarma, 157
 - Archivos adjuntos de la libreta de direcciones., 155
 - calendario, 156
 - cuadro, 154
 - explorador, 155
 - libreta de direcciones, 154
 - libro de servicio, 157
 - mensajes, 154
 - Modo Alt, 157
 - Modo de bloqueo de mayúsculas., 157
 - modo de bloqueo numérico, 157
 - Modo de mayúsculas., 157
 - nota, 7
 - pausa, 154
 - requisito previo, 7
 - sugerencia, 7
 - tareas, 157

- teléfono, 155
- tiempo de espera, 154
- varios, 157
- idioma, seleccionar, 132
- ignorar llamadas de teléfono, 58
- imágenes, ver, 83–84
- importancia, configurar, 24
- información de aplicaciones, ver, 124
- información de referencia, 153
- información del propietario, configurar, 135
- inserción WAP, configurar, 149
- insertar
 - extensiones, 43
 - pausas, 43
 - tiempos de espera, 43
- intercambiar llamadas de teléfono, 60
- invitaciones de reunión
 - aceptar, 105
 - cambiar asistentes, 107
 - denegar, 105
 - eliminar asistentes, 106
 - icono, 156

J

- juegos
 - configurar las opciones, 120
 - explorar, 120
 - iniciar, 119
 - pausa, 119
 - reanudar, 119

L

- libreta de direcciones
 - agregar grupos, 44
 - buscar direcciones remotas, 49
 - configurar las opciones, 50
 - crear contactos, 18, 42–46
 - editar contactos, 47
 - editar grupos, 47
 - eliminar contactos, 48

Índice

- eliminar grupos, 48
- iconos, 154
- libreta de direcciones remota, buscar en, 49
- libros de servicios
 - aceptar, 145
 - icono, 157
 - ver, 145
- listas de distribución, *Véase* grupos
- llamadas de emergencia, hacer, 56
- llamadas de teléfono
 - apagar silencio, 59
 - bloquear, 67
 - contestar, 58
 - finalizar, 55
 - hacer, 54–56
 - hacer llamadas de emergencia, 56
 - hacer una conferencia, 60
 - ignorar, 58
 - intercambiar, 60
 - llamar al correo de voz, 57
 - marcado alfabético, 61
 - marcar desde la pantalla de inicio, 73
 - poner en espera, 59
 - reanudar, 59
 - reenviar, 70
 - registro, 66
 - silenciar, 59
 - utilizar aplicaciones durante, 61
- llamadas, *Véase* llamadas de teléfono
- llamar
 - contactos, 54–56
 - correo de voz, 57
 - números de emergencia, 56
- localizar
 - número de teléfono, 77
 - número SMS, 24
 - PIN, 10

M

M/m especificada, definición, 128

- macros, insertar en entradas de texto automático, 127
- mantenimiento, batería, 160
- marcado alfabético, 61
- marcado inteligente, configurar opciones, 73–75
- marcadores
 - abrir, 88
 - crear, 86
 - disponibilidad, 87
 - editar, 88
 - eliminar, 89
 - mover, 89, 91
- más, solicitar, 11
- melodías
 - agregar, 139
 - descargar, 139
 - eliminar, 139
- melodías de llamadas, *Véase* melodías
- mensajes
 - configurar las opciones, 22
 - configurar perfiles de notificación, 135
 - iconos, 154
 - Véase también* mensajes de correo electrónico; mensajes SMS, mensajes PIN; registros de llamadas de teléfono
- mensajes de borrador
 - guardar, 13
 - icono, 154
- mensajes de correo electrónico
 - abrir, 10
 - agregar contactos a, 12
 - archivar, 34
 - buscar, 35
 - configurar importancia, 24
 - configurar las opciones, 22
 - editar, 15
 - eliminar, 30
 - enviar, 11–14
 - guardar, 30
 - guardar borrador, 13

- marcar como leído, 38
 - marcar como no leído, 38
 - reconciliación, 32
 - reenviar, 15
 - responder a, 14
 - solicitar más, 11
- mensajes PIN
 - abrir, 10
 - agregar contactos a, 12
 - buscar, 35
 - configurar importancia, 24
 - configurar las opciones, 22
 - editar, 15
 - eliminar, 30
 - enviar, 11–14
 - guardar, 30
 - guardar borrador, 13
 - marcar como leído, 38
 - marcar como no leído, 38
 - reenviar, 15
 - responder a, 14
 - solicitar más, 11
- mensajes SMS
 - abrir, 25
 - buscar, 35
 - configurar las opciones, 29
 - eliminar, 30
 - eliminar historial, 28
 - enviar, 25–27
 - guardar, 30
 - marcar como leído, 38
 - marcar como no leído, 38
 - reenviar, 28
 - responder a, 28

N

- notas
 - abrir, 115
 - crear, 115
 - definición, 7
 - editar, 115
 - eliminar, 116
 - icono, 7
 - número de identificación personal,
 - localizar, 10
 - número SMS, localizar, 24
- ## O
- obtener ayuda, 8
 - ocultar un explorador, 92
 - opción TTY, *Véase* teléfono de texto
 - opciones
 - archivo adjunto, 21
 - Bloc de notas, 116
 - calendario, 108
 - explorador, 94
 - libreta de direcciones, 50
 - mensajes PIN y de correo electrónico, 22
 - mensajes SMS, 29
 - tareas, 114
 - teléfono, 65, 72
 - Véase también* opciones del dispositivo
 - opciones de integración, 6
 - opciones del dispositivo de bolsillo
 - acerca de, 123
 - activación/desactivación automática, 125
 - aplicaciones, 124
 - configuración regional, 132
 - estado, 147
 - explorador, 129
 - fecha/hora, 130
 - Inserción WAP, 149
 - libro de servicio, 145
 - pantalla/teclado, 140
 - propietario, 135
 - red, 133
 - seguridad, 141
 - servicios de mensajería, 133
 - sistema cortafuegos, 131
 - SMS, 147
 - tarjeta SIM, 146
 - tema, 148
 - texto automático, 126

Índice

TLS, 149
ver, 122
WTLS, 151

P

página de inicio, personalizar, 80
páginas Web
 abrir, 81–82
 actualizar, 84
 cancelar solicitudes, 82
 cerrar, 92
 configurar perfiles de notificación, 135
 estado de conexión, 93
 explorar, 81, 83
 explorar varias, 83
 guardar, 84
 ver dirección URL, 85
 ver imágenes, 83
 ver opciones de seguridad, 85
 vínculos, 82
pantalla de seguridad de contraseña, 141–144
pantalla/teclado, configurar opciones, 140
pausas
 agregar, 43
 definición, 43
 icono, 154
perfiles, *Véase* perfiles de notificación
perfiles de notificación
 activar, 136
 crear, 137
 editar, 138
 eliminar, 138
 resolución de problemas, 158
personalizar, *Véase* configurar PIN, localizar, 10
poner llamadas de teléfono en espera, 59
prioridad de los mensajes, configurar, 24

pruebas automáticas de seguridad, 144

Q

quitar, *Véase* eliminar

R

radio
 encender, 158
 resolución de problemas, 158, 159
radio inalámbrica, resolución de problemas, 159
reanudar llamadas de teléfono, 59
reconciliación de correo electrónico
 inalámbrico
 definición, 32
 requisitos previos, 22
reconciliar mensajes de correo electrónico, 32
red
 registrar, 159
 registrarse de forma manual, 134
 seleccionar, 134
red inalámbrica
 desconectar el explorador de, 92
 registrarse con, 134
 resolución de problemas, 158
reenviar
 llamadas de teléfono, 70
 mensajes PIN y de correo electrónico, 15
 mensajes SMS, 28
 registros de llamadas de teléfono, 63
reenvío de llamada
 activar, 70
 configurar las opciones, 70
 desactivar, 70
registrarse con la red, 134, 159
registro de llamadas, 66
registros de llamadas de teléfono

- abrir, 62
- buscar, 64
- editar notas, 63
- eliminar, 64
- reenviar, 63
- tomar notas, 63
- registros de llamadas, *Véase*
 - registros de llamadas de teléfono
- registros, *Véase* registros de llamadas de teléfono
- remite, buscar por, 38
- repetir citas, *Véase* citas
- repetir reuniones, *Véase* reuniones
- requisitos previos
 - definición, 7
 - icono, 7
- resolución de problemas
 - alarma, 158
 - aplicaciones, 159
 - avisos, 158
 - batería, 157, 159
 - explorador, 159
 - iluminación, 158
 - notificación, 158
 - pantalla, 158
 - radio, 158, 159
 - restablecer el dispositivo, 158
 - retroiluminación, 158
 - tamaño de fuente, 158
 - teléfono, 159
 - volumen, 158
- responder a
 - mensajes PIN y de correo electrónico, 14
 - mensajes SMS, 28
 - todos los destinatarios, 14
- restablecer
 - contadores del teléfono, 77
 - dispositivo de bolsillo, 158
 - opciones del sistema
 - cortafuegos, 131
- retroiluminación, 158, 160
- reuniones

- abrir, 104
- crear, 101–103
- definición, 100
- editar, 105–107
- eliminar, 107–108

S

- seguridad
 - activar contraseña de la tarjeta SIM, 146
 - activar contraseña del dispositivo, 141
 - bloquear dispositivo, 144
 - cambiar código PIN de la tarjeta SIM, 147
 - cambiar contraseña del dispositivo, 143
 - configurar las opciones, 141
 - desactivar contraseña de la tarjeta SIM, 146
 - desactivar contraseña del dispositivo, 143
 - desbloquear dispositivo, 144
 - página Web, 85
 - realizar pruebas automáticas, 144
 - TLS, 149
 - WTLS, 151
- seleccionar
 - carpetas, 36, 65
 - idioma, 132
 - red, 134
- servicio
 - enviar mensajes desde un servicio específico, 12
- servicio de mensajes cortos, *Véase* mensajes SMS
- servicios de mensajería, 133
- silenciar llamadas de teléfono, 59
- sistema cortafuegos
 - aceptar o denegar solicitudes de conexión, 131
 - restablecer opciones, 131

Índice

SmartCase, definición, 128
solicitudes de conexión, 131
subcarpetas, *Véase* carpetas de
 marcadores
sugerencias
 definición, 7
 icono, 7

T

tareas

 abrir, 113
 cambiar el estado de, 113
 configurar las opciones, 114
 crear, 112
 editar, 113
 eliminar, 114
 iconos, 157

tarjeta de módulo de información de
 abonado, *Véase* tarjeta SIM

tarjeta SIM

 activar seguridad, 146
 definición, 146
 desactivar seguridad, 146

teclado, configurar opciones, 140

teléfono

 ajustar volumen, 58
 borrar contadores, 78
 configuración de las opciones de
 la espera de llamadas, 71
 configurar las opciones de
 teléfono de texto, 76
 configurar las opciones
 generales, 72
 configurar opciones de bloqueo
 de llamada, 67
 configurar opciones del correo
 de voz, 75
 configurar perfiles de
 notificación, 135
 iconos, 155
 marcado alfabético, 61
 restablecer contadores, 77
 ver el estado, 77

 ver opciones, 65

teléfono de texto

 activar, 76
 definición, 76
 desactivar, 76
 icono, 155

tema, 148

texto automático

 crear entradas, 127
 editar entradas, 128
 eliminar entradas, 129
 insertar macros, 127
 M/m especificada y SmartCase,
 128
 ver entradas, 127

tiempos de espera

 agregar, 43
 definición, 43
 icono, 154

TLS, definición, 149

V

vaciar la carpeta de elementos

 eliminados de su equipo desde
 su dispositivo, 32

ver

 archivos adjuntos, 20
 búsquedas guardadas, 37
 celda específica de una hoja de
 cálculo, 21
 citas, 104
 contactos, 47
 contactos de la tarjeta SIM, 51
 contadores del teléfono, 77
 contenido de archivos adjuntos,
 19
 contenido de una celda de una
 hoja de cálculo, 21
 criterios de la última búsqueda,
 37
 entradas de texto automático,
 127
 estado de conexión del

explorador, 93
 estado del teléfono, 77
 fecha actual en el calendario, 99
 fecha específica en el calendario,
 99
 grupos, 47
 historial del explorador, 92
 hoja anterior, 20
 hoja siguiente, 20
 imágenes en una página Web,
 83
 información de aplicaciones,
 124
 información de dispositivo, 123
 libros de servicios, 145
 mensajes PIN y de correo
 electrónico, 10
 mensajes SMS, 25
 nombre de host de la página
 Web, 93
 notas, 115
 opciones de seguridad del
 explorador, 85
 opciones del dispositivo de

bolsillo, 122
 opciones del teléfono, 65
 reuniones, 104
 tareas, 113
 vínculos
 definición, 14
 dirección de correo electrónico,
 14
 número de teléfono, 56
 página Web, 82
 volumen
 ajustar para perfiles de
 notificación, 137
 ajuste para llamadas de
 teléfono, 58
 icono, 155
 resolución de problemas, 158

W

wireless transport layer security,
Véase WTLS
 WML, 81
 WTLS, definición, 151

Índice